



# BUSINESS & MARKET



№ 16 (144)

## Український Вісник

Pages 25-32



**LANA BARASH, BSHS**  
DIRECTOR OF COMMUNICATIONS



**ЛАНА БАРАШ ПОМОЖЕТ ВАМ ПОЛУЧИТЬ WAIVER PROGRAM!**

**АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ**  
от первого шага и до окончания оформления программы.

Процесс занимает 2-3 месяца.

**МЫ НАЙМЕМ НА РАБОТУ ЧЛЕНОВ СЕМЬИ,**  
**ВАШИХ ДРУЗЕЙ ИЛИ НАЙДЕМ ПОМОЩНИКА.**

**ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ 267-939-4433**



## HAMPTON FOOD MARKET

408 Second Street Pike, Southampton, PA

Mon - Sat: 8am - 9pm  
Sun: 9am - 8pm

215-315-8497

Hamptonmarket.com

### НАШИ СКИДКИ

Hampton Market является многонациональным европейским и американским супермаркетом

Магазин специализируется на разнообразных этнических продуктах из Восточной и Западной Европы.

#### Pre-order MENU

	<b>Fresh Marinated Lamb Shish Kebab</b> <b>\$12.99 per lb</b>		<b>Rack of Lamb</b> <b>\$25.99 per lb</b>		<b>Stuffed Pork crown roast</b> <b>\$9.99 per lb</b>
	<b>BBQ Pork Ribs</b> <b>\$7.99 per lb</b>		<b>\$200 per piece</b>		<b>\$45 per piece</b>

#### This week's specials

	<b>Steam and leaf mandarins</b> <b>\$0.99 per lb</b> save \$0.50		<b>Green mango</b> <b>\$1.00 for 2 mangos</b> save \$0.58
	<b>Muscat seedless grape</b> <b>\$3.49 per lb</b> save \$0.50		<b>Grapeola 100% 1l/33.8 fl oz (Spain)</b> <b>\$7.49 ea</b> save \$2.50

**Добро пожаловать и спасибо за поддержку!**



COMING SOON!

**MoneyGram**  
money transfer

**10% OFF**

ПОНЕДЕЛЬНИК-ЧЕТВЕРГ  
ДЛЯ ПЕНСИОНЕРОВ



## АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ



**Igor A. Voloshen**  
Attorney at Law

Admitted in New Jersey

Говорим на русском,  
английском,  
украинском  
и испанском языках

**МАКСИМАЛЬНЫЕ  
РЕЗУЛЬТАТЫ**



**VOLOSHEN LAW FIRM P.C.**

Integrity, Quality, Justice

### ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

### ПЕРЕВОДЫ

### ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ

### УГОЛОВНОЕ ПРАВО

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление  
Ваших интересов в местных и федеральных судах

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,  
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

**(215) 437-7854**

WWW.VOLOSHENLAW.COM



**Марат ИОШПА**  
office

**215-305-5555**

**215-709-5555**

# State Farm™

**Застрахуйте свой автомобиль  
в компании со знакомым именем  
в Пенсильвании и Нью-Джерси**

Воспользуйтесь скидками — за безаварийную езду,  
при страховании нескольких автомобилей  
и многими другими. А вместе — эти скидки  
могут означать очень выгодный тариф.

Позвоните сегодня  
и получите предложение цены.

**8420 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19152**

**2651 Huntingdon Pike, Huntingdon Valley, PA 19006**

Наши представители говорят на русском, украинском, грузинском и польском языках

[www.24x7insuranceagent.com](http://www.24x7insuranceagent.com)

STATE FARM



INSURANCE®

# СКИДКИ

# ДО

# 40%

Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате. Страховые полисы а также иные формы и требуемые уведомления высылаются на английском языке.

**INDEX: В номере:**

**Адвокаты** ..... 4-5

**Объявления** ..... 6, 9-13

**Недвижимость** ..... 14

**Новости** ..... 20-22

**Гороскоп** ..... 23

**Lawyers** ..... 4-5

**Classified** ..... 6, 9-13

**Real Estate** ..... 14

**News** ..... 20-22

**Horoscope** ..... 23

**УКРАЇНСЬКИЙ ВІСНИК** .... 25-32

**WIADOMOŚCI Z KRAJU** ..... 25-32



Take your  
Business  
to the NEXT Level

[www.miabusinessmarket.com](http://www.miabusinessmarket.com)



**ADVERTISE  
WITH US**

Редакция газеты

**Business and Market**

не несет ответственности  
за достоверность информации,  
содержащейся в рекламных  
объявлениях.

Редакция не предоставляет  
справочной информации.

Дизайн рекламы  
и тексты авторских статей  
являются собственностью газеты.

Рукописи не рецензируются  
и не возвращаются.

**Наш адрес:**

111 Buck Rd, Unit 300, Ste. 3,  
Huntingdon Valley, PA 19006

Tel: (267) 971-5765

Fax: (267) 684-6338



**Мы поможем вам напечатать ВИЗИТНЫЕ  
карточки, книги, журналы, каталоги, буклеты,  
брошюры. Предоставим услуги:  
литературное редактирование, перевод.  
Качество на уровне мировых стандартов.  
Учет в ISBN**

**Сергей МАКАРОВ**

Американский адвокат  
представляет интересы клиентов по

**ИММИГРАЦИОННОМУ**

законодательству по всей территории США  
Admitted to NY Bar only



- Рабочие визы
- Получение Green Card по петиции работодателя (PERM - Labor Certification)
- Получение Green Card по петиции мужа/жены, других членов семьи
- Получение постоянной Green Card в случае развода или смерти супруга
- Политическое убежище
- Депортационные процедуры в Иммиграционном Суде
- Прекращение депортации, выпуск из тюрьмы под залог
- Рабочие, студенческие и гостевые визы
- Визы жениха/невесты
- Сложные иммиграционные вопросы:
  - Апелляции
  - Ходатайства о пересмотре дел
  - Петиции о "прощении"
  - Петиции "обиженных" жен

Hotline: **(267) 934-7683**

14500 Bustleton Ave., Suite 204,  
Philadelphia, PA 19116  
E-mail: MakarovLaw@yahoo.com

Phone: **(215) 543-5598**

Fax: **(267) 200-0274**

The Law Offices of Smirnov, P.C.

**Первая консультация  
ВСЕГДА  
БЕСПЛАТНО!**

**Семейное Право/Все Виды Разводов  
Корпоративное Право/Контракты  
Сделки с Недвижимостью  
Вождение в Нетрезвом Состоянии**

**Family Law  
Traffic Violations  
Collections  
Landlord-Tenant  
Contract Law**



Phone: **267-684-6880**

Address: **306 Lakeside  
Drive, Southampton,  
PA 18966**

Website: [www.SmirnovLaw.com](http://www.SmirnovLaw.com)  
Email: [Dimitri@SmirnovLaw.com](mailto:Dimitri@SmirnovLaw.com)

**ИММИГРАЦИЯ****ПОТЕРЯ ИЛИ КРАЖА ГРИН-КАРТЫ:  
ЧТО ДЕЛАТЬ В ТАКОЙ СИТУАЦИИ**

Грин-карта является доказательством вашего права жить и работать в Соединенных Штатах. Так что если вы когда-либо потеряете сей документ или его украдут у вас, это будет крайне неприятно. Что делать в таких случаях.

Не паникуйте. Вы не первый, кто потерял грин-карту. Потеря удостоверения личности не означает, что вы утратили статус постоянного жителя США. Но отсутствие грин-карты может стать серьезной проблемой во время путешествий, приема на работу или других повседневных дел.

**Если ваша грин-карта утеряна или украдена на территории США**

Если вы находитесь в Соединенных Штатах и лишились грин-карты, то процесс ее замены прост. Вам нужно как можно скорее подать форму I-90 «Заявление о замене карты постоянного жителя». На получение нового документа может уйти более шести месяцев. Это создаст проблемы, если вам нужно в ближайшее время начать новую работу или поехать за границу.

Если же вам нужно уехать за границу до получения новой грин-карты, то можете записаться на прием в местный офис USCIS. Там запросите штамп I-551 в вашем паспорте. Штамп является временным подтверждением вашего постоянного проживания в США. Обычно временная печать действительна в течение одного года. Если у вас нет паспорта, попробуйте обратиться в консульство вашей родной страны в Соединенных Штатах и оформить паспорт.

Вы можете использовать штамп I-551 и для других целей. Сотрудник должен предъявить своему работодателю документы, подтверждающие его личность и разрешение на работу. Штамп I-551 является действительным доказательством постоянного проживания для целей трудоустройства. Заграничный паспорт, содержащий временную печать I-551 или временную отметку I-551 на машиночитаемой иммиграционной визе (MRIV), является приемлемым документом. В большинстве штатов требуется подтверждение постоянного места жительства для получения или продления водительских прав. Хотя в каждом штате есть свои требования, большинство из них примет штамп I-551 в качестве доказательства.

**Важно.** Возьмите форму I-797C «Уведомление о действии» для получения временной печати. Уведомление о действии – это письмо-квитанция, подтверждающее, что вы правильно подали форму I-90 для замены вашей грин-карты. Форму I-797C вам выдадут примерно через 2-3 недели после подачи I-90.

**Когда грин-карта утеряна или украдена за пределами США**

Если вы находитесь за пределами США, то можете уведомить полицейское управление той юрисдикции, в которой ваша грин-карта была украдена. Что еще более важно, вам нужно будет получить проездной документ для посадки на борт транспортного перевозчика, если вы находитесь за пределами Соединенных Штатов и ваша грин-карта была утеряна или украдена. Чтобы получить проездной документ, подготовьте форму I-131A, заявку на проездной документ, и подайте ее в ближайшее посольство или консульство США.

По возвращении в США вам следует заполнить форму I-90 «Заявление о замене карты постоянного жителя», чтобы заменить отсутствующую грин-карту.

Если вы были за пределами США более года без разрешения на повторный въезд, то вам нужно связаться с иммиграционным адвокатом, прежде чем повторно въехать в США. Постоянные жители, выезжающие часто или на длительный период за границу, должны понимать сложности, которые могут возникнуть при возвращении в США. В таком случае стоит оформить разрешение на повторный въезд.

**Если грин-карта потерялась на почте**

Бывает, что USCIS отправила вам грин-карту, а вы ее так и не получили. Если она была утеряна на почте, вам нужно подать заявление на замену карты используя форму I-90. В зависимости от обстоятельств USCIS может заменить ее бесплатно.

Если вы следили за доставкой в интернете, то можете проверить статус и узнать, когда USCIS отправила карту. Подождите не менее 30 дней с даты отправки. Такой период ожидания дает достаточно времени для отправки карты по почте и возврата в USCIS, если доставка невозможна. Проверьте свое первоначальное заявление и убедитесь, что вы указали правильный почтовый адрес. Если ваша грин-карта была утеряна на почте, то USCIS заменит ее бесплатно, если ситуация соответствует всем следующим критериям: USCIS отправил карту по почте более 30 дней назад; она была возвращена в USCIS как не подлежащая доставке; вы не меняли адрес, который предоставили USCIS.

Подтвердите эти факты перед заполнением формы I-90. Если ваша ситуация не соответствует этим критериям, то нужно будет оплатить полный сбор в размере \$540, чтобы заменить грин-карту.

**Обжалование отказа**

Если USCIS отклонит ваше заявление на замену грин-карты, ее специалисты отправят вам письмо с объяснением причины отказа. Вы не можете обжаловать отрицательное решение, однако имеете право подать ходатайство о возобновлении рассмотрения или ходатайство о пересмотре решения в то же ведомство, которое вынесло первоначальное решение.

Желательно обратиться за помощью к иммиграционному адвокату, если USCIS отклонит ваше заявление на замену грин-карты.

LAW OFFICE OF KATS, JAMISON &amp; ASSOCIATES

Американский  
адвокат

Марина

КАЦ

Говорит  
по-русски

- Автоаварии
- Травмы (бытовые и производственные)
- Корпорации
- Уголовные дела
- Оформление развода
- Иммиграционное законодательство
- Приобретение или продажа недвижимости
- SSI (Supplemental Security Income)

Практика в штатах  
Пенсильвания,  
Нью-Йорк, Нью-Джерси  
и Вашингтон DC.

Для поставших в автоавариях  
или в других несчастных случаях

**ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ - БЕСПЛАТНО**

1 Bustleton Pike, Feasterville

**215-396-9001**  
**1-800-LAW-1917**

Адрес офиса:  
**Levy Law, LLC**  
1515 Market Street,  
Suite 950  
Philadelphia,  
PA 19102

ATTENTION: LEVY LAW LLC is  
pleased to announce that  
we have relocated to suite 950!

[bartleveysq@gmail.com](mailto:bartleveysq@gmail.com)

**Tel.: (267) 687-8000**

**Fax: (215) 392-3357**

**LEVY LAW — адвокат,**  
который предоставит вам  
качественные услуги по жилищным,  
земельным, наследственным делам.  
А также предоставит юридическую  
помощь по гражданским, семейным,  
уголовным делам.

**LEVY LAW — адвокат,**  
КОТОРЫЙ ПОМОЖЕТ ВАМ  
ОТВОЕВАТЬ ЖЕЛАННУЮ ПОБЕДУ

## ЗАКОН И ПОРЯДОК

### В США ПРЕДЪЯВЛЕНО ПЕРВОЕ ОБВИНЕНИЕ В ИНСАЙДЕРСКОЙ ТОРГОВЛЕ КРИПТОВАЛЮТОЙ

Бывшему менеджеру компании Coinbase Global Ишану Вахи, его брату Хизилу Вахи и их другу Самире Рамани предъявлены обвинения в мошенничестве при проведении операций с криптовалютами.

Кроме этого, им предъявлены гражданские иски Комиссией по ценным бумагам и биржам США, которая утверждает, что они провели не менее 25 сделок по приобретению криптоактивов.

По данным обвинения, Ишан Вахи незаконно делился конфиденциальной информацией о предстоящих операциях с криптовалютными активами на торговой площадке Coinbase Global. Это позволило получить не менее 1,5 млн долларов.

Согласно данным обвинения, после того, как Вахи был вызван на встречу с начальником службы безопасности компании, он купил билет в один конец в Индию.

Братья Вахи были арестованы в Сиэтле, Рамани находится в розыске. Ишан Вахи был отпущен под залог в 1 млн долларов, его обязали сдать паспорт.

Адвокат Ишана Вахи заявил о невиновности своего подзащитного.

Представитель компании Coinbase сообщил, что она предоставила результаты внутреннего расследования правоохранительным органам.

В июне были предъявлены схожие обвинения менеджеру компании OpenSea — крупнейшей торговой площадке токенами.

### КОНТРАБАНДИСТАМ ПРИДЕТСЯ НЕПРОСТО

В подписанный пакет законов Bipartisan Safer Communities Act президентом Джоозефом Байденом вошел и Hadiya Pendleton and Nyasia Pryear-Yard Gun Trafficking and Crime Prevention Act, разработанный сенатором Кирстен Джиллибренд, признающий федеральным преступлением перевозку оружия через границы штатов и запрещающий скупку оружия для перепродажи.

Таким образом, впервые за почти 30 лет на федеральном уровне были ужесточены правила, направленные на борьбу с вооруженным насилием. «Правительство наконец предприняло решительные шаги в данном направлении, — подчеркнула Джиллибренд. — Но, к сожалению, новый закон принят на фоне того, что Верховный суд отменил действовавшие в Нью-Йорке правила, запрещающие скрытое ношение оружия без специального разрешения. Поэтому предстоит сделать еще немало для обеспечения общественной безопасности».

Сенатор отметила, что разрабатывала свой билль на протяжении 10 лет после того, как в бруклинском районе Bedford-Stuyvesant от шальной пули погибла 17-летняя Ньясия Прайер-Ярд. Она стала жертвой бандитских разборок, причем была застрелена из оружия, доставленного в Нью-Йорк контрабандой.

«Гибель девушки, в честь которой назван закон, не была напрасной, — заверила Джиллибренд. — Данная трагедия заставила задуматься, как избежать повторения подобных инцидентов, и результатом стала реформа, поддержанная представителями обеих партий».

Сенатор обратила внимание на то, что 90% оружия, использованного для совершения преступлений в Нью-Йорке, были привезены из других штатов, причем более половины — нелегально. «Если ранее контрабанда считалась только незначительным правонарушением, то теперь стала преступлением, за которое можно получить до 20 лет тюрьмы», — добавила она.

В этой связи мэр Эрик Адамс призвал активнее бороться и с производителями запчастей, которые, вопреки местным законам, присылают их в Нью-Йорк, что стало причиной федерального иска. «Необходимо также изымать оружие у потенциально опасных владельцев, — добавил он. — Есть немало способов, которые позволят справиться с насилием, являющимся системной проблемой, и нормализовать жизнь людей».

Подписанный пакет законов предусматривает и другие шаги. Так, жертвы домашнего насилия получили право в случае очередного нападения отобрать оружие у агрессора, ранее признанного виновным, даже если они не состоят в браке. При этом такая самозащита будет считаться законной, тогда как ранее можно было столкнуться с проблемами.

Немаловажно и то, что билль предусматривает выделение 750 миллионов долларов для штатов на программы по предотвращению насилия. Также планируется ужесточить законы, предоставляющие судьям право выдавать ордер о конфискации оружия у потенциально опасных владельцев. А для продавцов оружия, имеющих федеральную лицензию, уточнили правила проведения проверки законопослушности покупателей.

## Classified

**НА УСТАНОВКУ ХИТЕРОВ И КОНДИЦИОНЕРОВ  
ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.  
FULL OR PART - TIME JOB**

**Высокая оплата труда.**

Дополнительная информация по телефону **267-528-9295**

◆◆◆

**НА РАСТУЩЕЕ ПИЩЕВОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ,  
НАХОДЯЩЕЕСЯ В BENSLEM СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ  
ЛЮДИ ДЛЯ УБОРКИ ПОМЕЩЕНИЯ И ОБОРУДОВАНИЯ,  
А ТАКЖЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ.**

**ЗАРПЛАТА \$15-17 В ЧАС. БОНУС!**

Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск.

Гибкий график работы. Есть возможность карьерного роста.

**НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА. ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**

Телефон: **267-342-0659**

◆◆◆

**TRUCK DRIVERS NEEDED!  
НАБИРАЕМ ВОДИТЕЛЕЙ!**

26 feet straight truck со слипером для двоих



**CDL НЕ ТРЕБУЕТСЯ**

**(425) 470-3970**

1. ОБЫЧНЫЕ ПРАВА, ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС
2. РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ, CLEAN RECORD
3. ОПЫТ РАБОТЫ НА ТРАКЕ ПРИВЕТСТВУЕТСЯ
4. РАБОТА В ТИМЕ

Пустые и груженые мили по 0,60-0,65\$

◆◆◆

**В КРУПНУЮ ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННУЮ  
КОМПАНИЮ NIKSEN**

*работающую в 15 штатах.*

**требуются**

**СОТРУДНИКИ-TOWERS CLIMBING  
для работы на вышках мобильной связи.  
С опытом работы и без.**

Стабильная и высокая оплата труда.

Также приглашаем к сотрудничеству **SUBCONTRACTORS**  
на самых выгодных условиях.

**ЖДЁМ ВАС. ТЕЛЕФОН 732-642-3300**

◆◆◆

**В ПОКРАСОЧНЫЙ ЦЕХ ТРЕБУЕТСЯ BODYMAN  
(подготовка автомобилей к покраске)**

Опыт приветствуется. **ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ DETAILER  
(ЧИСТКА И ВОССТАНОВЛЕНИЕ САЛОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ).**

Хорошие условия и коллектив. Р-н Bustleton & Red Lion Rd.

Телефон: **267-778-7208**



**В КОМПАНИЮ  
MERCY FLEET**



**ТРЕБУЮТСЯ:**

**ВОДИТЕЛИ С CDL ИЛИ БЕЗ ДЛЯ ПЕРЕВОЗКИ ПассажиРОВ  
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ. МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА.  
ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК. ОПЛАТА ПО ДОГОВОРЕННОСТИ.**

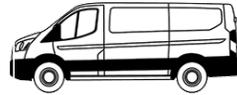
Оплачиваемый Training. Есть возможность карьерного роста.

**БОНУС \$500** при устройстве на работу.

Базовое знание английского языка приветствуется

Телефон: **215-660-4911 ext.4**

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ  
НА CARGO VAN**

**для поездок на дальние  
и локальные дистанции**

**ПО АМЕРИКЕ И КАНАДЕ**

Необходим легальный статус и чистый Driver's Record

Дополнительная информация по телефону: **267-707-7788**

◆◆◆



**DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ  
РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО**

**И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.**

НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА.

**ЗАРПЛАТА \$15-\$17 В ЧАС. БОНУС! МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА!**

**ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК! ВОЗМОЖНОСТЬ КАРЬЕРНОГО РОСТА!**

**ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС ОБЯЗАТЕЛЕН.**

Телефон: **267-342-0659**

◆◆◆

**В КОМПАНИЮ GREAT AUTO DEALS/Kic  
ТРЕБУЮТСЯ**

- **АВТОМЕХАНИК - CAR-REPAIR,**
- **BODY MAN - DETAILER**

**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ и оплата.**

Телефон: **215-687-8547**



◆◆◆

**ЛОГИСТИЧЕСКАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ  
РУКОВОДИТЕЛЯ ФУЛФИЛМЕНТ-ЦЕНТРА.**

**Кандидат должен иметь:**

успешный опыт работы в запуске,  
развитии и управлении комплекса по обслуживанию  
интернет магазинов. Обязательное знание процессов склад-  
ской и транспортной логистики и опыт в создании ФЦ.

Уверенное владение компьютером (Excel).

Навыки управления персоналом.

Разговорный английский (желательно).

**ПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ. ХОРОШИЙ КОЛЛЕКТИВ.  
ЗАРПЛАТА ЕЖЕНЕДЕЛЬНО. ВОЗМОЖНОСТИ ДЛЯ РАЗВИТИЯ.**

Телефон: **(347)324-7621**

email: [hr@mcdonaldpaper.com](mailto:hr@mcdonaldpaper.com)

◆◆◆

**В АВТОПОКРАСОЧНУЮ МАСТЕРСКУЮ (AUTO BODY SHOP)  
требуется КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПОКРАСЧИК**

с опытом работы.

Хорошие условия работы,  
дружный коллектив, своевременная оплата,  
возможность карьерного роста.

**(215) 500-6668**



# N-Trans Inc

2000 Bennett Road,  
Philadelphia PA 19115

Транспортная компания N-Trans Inc  
специализируется по перевозке  
рефрижераторных грузов  
из Филадельфии до Лос-Анджелеса

**ПРИГЛАШАЕМ**  
водителей CDL  
с опытом работы  
и без

- новая техника,
- стабильная зарплата
- хорошие условия



ОБЕСПЕЧИВАЕМ  
СТАБИЛЬНЫЕ РЕЙСЫ  
4.5 - 5 ДНЕЙ  
В НЕДЕЛЮ

ПРЕДЛАГАЕМ КУРСЫ ОБУЧЕНИЯ CDL КЛАССА А  
После успешного завершения  
программы CDL ТРУДОУСТРАИВАЕМ

**215-776-3392**



С 1971 года в бизнесе

**STORAGE**

www.ezmini.com

- У вас слишком много вещей в доме?
- В вашем гараже не хватает места для автомобиля?
- Бизнес занимает ваш дом?
- Может быть вы собираетесь переезжать?



Нет проблем! Сравните наши цены и наши условия с тем, что могут предложить наши конкуренты. Мы уверены - вы убедитесь сами, что **EZ storage - лучший в бизнесе!**

**FREE!**  
1 Month  
Storage

FREE \$25  
**Wawa**  
Gift Card\*

**FREE!**  
Local Move-In  
Truck

351 Red Lion Rd., Huntingdon Valley, PA 19006  
215-938-9343 - redlion@ezmini.com

1800 Street Rd., Warrington, PA 18976  
215-491-1600

289 DeKalb Pike, North Wales, PA 19454  
215-699-6002 - montgomery@ezmini.com

36 E. Township Line Rd, Elkins Park, PA 19027 Cheltenham  
215-379-1636 - elkinspark@ezmini.com

7425 State Rd., Philadelphia, PA 19136 Mayfair/Holmesburg  
215-331-9398 - stateroad@ezmini.com

**BroCo**  
WASTE & RECYCLING

BrocoWaste.com

215-795-5555

Обслуживаем Филадельфию  
и прилегающие города.

10-40 ярдовые Roll-Off мусорные контейнеры в аренду.  
Быстрая доставка, доступные цены.

- Commercial: Коммерческие проекты (roofing, construction, etc.).
- Businesses: Любой бизнес.
- Residential: Жилые комплексы, Жилые дома. Встречайте Новый 2020 Год без лишнего мусора в доме!





**BUCKS LUMBER**

**BUCKS LUMBER**

- Строительные материалы
- Двери • Окна • Молдинги
- Кухонные шкафы

Доставка в штатах Пенсильвания, Нью-Джерси и Делавер

Наши цены реально лучше, чем в Home Depot и Lowes!

Наша гарантия качества!

1448 County Line Rd  
Huntingdon Valley Pa 19006  
**215-420-7297**



**DIJAS NATURAL FOODS**

**DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.**

Необходимо минимальное знание Английского языка.  
зарплата \$15-\$17 в час. Бонус! Медицинская страховка!  
Оплачиваемый отпуск!  
Возможность карьерного роста!  
Легальный статус обязателен.

**Телефон: 267-342-0659**

*А также требуются люди для уборки помещения и мелкого ремонта оборудования*

**Classified**

**В КОМПАНИЮ ТРЕБУЕТСЯ HVAC REFRIGERATION TECHNICIAN AND HALPER**  
Хорошие условия и оплата.  
За дополнительной информацией звоните по телефону:  
**215-535-8100**



**ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА  
ДЛЯ УБОРКИ ПОМЕЩЕНИЙ**  
**ОПЛАТА ПО ДОГОВОРЕННОСТИ**

за дополнительной информацией звоните по телефону **929-888-4630**



В АГЕНТСТВО **EXPERT HOME CARE, INC.** ТРЕБУЮТСЯ:

- РАБОТНИКИ ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ;
- МЕДСЕСТРЫ RN;
- THERAPISTS PT

Pennsylvania license is required.  
Прекрасные условия работы.

Телефон: **215-364-0340**

send resume to

**help@expertcares.com**



**В компанию на постоянную работу требуется СБОРЩИК-МОНТАЖНИК ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ ИЗДЕЛИЙ.**  
Необходимо умение читать электрические схемы и паять.  
**ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**



Хорошие условия работы.  
Оплачиваемые праздники и отпуск.  
Звоните тел. **215-962-1539**



**НА РАБОТУ В КОМПАНИЮ ПО РЕМОНТУ ОКОН ТРЕБУЕТСЯ МОЛОДОЙ ЭНЕРГИЧНЫЙ ПАРЕНЬ**  
**ОПЛАТА НА СТАРТ \$18**

Необходим разговорный английский,  
Driver's License, желание работать  
За дополнительной информацией обращаться:  
**773-877-9779**



**ВНИМАНИЕ! РАБОТА!  
СТРОИТЕЛЬНОЙ КОМПАНИИ  
ТРЕБУЮТСЯ  
СОТРУДНИКИ ДЛЯ РАБОТЫ  
С КАМНЕМ!**

С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.  
**МЫ ОБУЧАЕМ!**  
**РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ ОБЯЗАТЕЛЬНО!**

Телефон: **215-275-1001**



**В ЗАНЯТЫЙ ГАРАЖ ТРЕБУЕТСЯ  
РАБОТНИК ДЛЯ ЧИСТКИ  
И КОСМЕТИЧЕСКОГО РЕМОНТА АВТОМОБИЛЕЙ.**

ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО НЕ ОБЯЗАТЕЛЬНО.  
ВСЕМУ ОБУЧАЕМ. ДРУЖНЫЙ КОЛЛЕКТИВ.  
ХОРОШАЯ И СВОЕВРЕМЕННАЯ ОПЛАТА, МОЖНО НАЛИЧНЫМИ.

Телефон: **(267) 504-2458**



**ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА СКЛАД  
(P-H WARMINSTER) F/T, P/T ДЛЯ ПРИЕМКИ  
И УПАКОВКИ ТОВАРОВ.**

Желателен опыт работы на складе,  
а также опыт управления подъемником.  
В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей.  
Минимальное знание английского языка приветствуется.

Телефон: **215-725-9013**

**FAVORITE HOME CARE**  
приглашает на работу  
**HOME HEALTH AIDS.**

Свободный график работы. Необходимо знание разговорного английского и русского языков.  
**ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА.**

За дополнительной информацией звоните по телефону: **267-839-0011**



**VETRINA**  
PRECISION ALUMINUM WINDOWS & DOORS  
WWW.VETRINAWINDOWS.COM

**НА ПРЕДПРИЯТИЕ  
ТРЕБУЮТСЯ**

**РАБОТНИКИ НА ПРОИЗВОДСТВО  
АЛЮМИНИЕВЫХ ОКОН И ФАСАДНЫХ СИСТЕМ.  
ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ ИНЖЕНЕР СО ЗНАНИЕМ AUTOCAD  
ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.**

**ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ И ОПЛАТА.  
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА**

Location - Bensalem.

**ВОЗМОЖНА ПОДВОЗКА ИЗ Northeast.**  
Обращаться по телефону: **215-300-3031**



**СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА  
ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ, КВАРТИР, ОФИСОВ**

Обеспечиваем транспортом.

Гарантируем хорошие условия и своевременную оплату.  
Телефон: **267-636-9990**



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ  
ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ  
ВЫШЕК СОТОВОЙ СВЯЗИ  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**

Высокая оплата труда от \$225 в день.  
Командировочные расходы включены.

Оплата каждые 2 недели.

Есть возможность карьерного роста.

Телефон: **267-666-7248**

**ЗВОНИТЬ С 9 am до 6 pm  
ПОНЕДЕЛЬНИК - ПЯТНИЦА**



**РАЗМЕСТИТЕ ВАШЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ**

ЗВОНИТЕ ПОЖАЛУЙСТА ПО ТЕЛЕФОНУ:  
**267-971-5765**

Продиктуйте текст вашего объявления и воспользуйтесь вашей Debit/ Credit карточкой. Вырежьте COUPON CLASSIFIED FORM приложите к нему чек или Money Order, заполненный на BUSINESS AND MARKET NEWSPAPER и вышлите на адрес редакции: **PO Box 579, Warrington, PA 18976**  
Или по факсу: 267-684-6338.

**НАШИ ЦЕНЫ** на публикацию Вашего объявления в трех зонах: Филадельфия - Нью Йорк - Нью-Джерси: 1 неделя - \$15; 2 недели - \$25  
**СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА НА МЕСЯЦ - \$40.** Рамка - \$10

**COUPON CLASSIFIED FORM**

Заполните купон и вышлите по нашему адресу:  
**PO Box 579, Warrington, PA 18976,**

Пожалуйста, размещайте свое объявление в разделе "Classified"

Ваш текст: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Дата \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 1 неделю \_\_\_\_\_ 2 недели \_\_\_\_\_ Месяц

Форма оплаты: \_\_\_ Check \_\_\_ Money Order \_\_\_ Debit/Credit Card

Card # \_\_\_\_\_ Expiration Date \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip Code \_\_\_\_\_

Phone # \_\_\_\_\_

Газета "Business & Market" имеет право на редактирование объявления. No refunds.  
Please check the status of your ad and call for changes prior to the next issue.

## Classified



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ  
ДЛЯ ВНУТРЕННИХ СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**

ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН.  
ОПЛАТА ЧЕКОВ.

Телефон: **267-255-2288**

♦♦♦

**FAVORITE HOME CARE  
LOOKING FOR  
HOME HEALTH AIDS.**

Flexible working schedule. High salary.  
For more information please call

**267-839-0011**



♦♦♦

**В АВТОСАЛОН/DEALERSHIP в центре НОРДИСТА  
ТРЕБУЕТСЯ ЭНЕРГИЧНАЯ СОТРУДНИЦА (СОТРУДНИК)  
ДЛЯ ЗАКАЗА И УЧЕТА АВТОЗАПЧАСТЕЙ.**

ТРЕБОВАНИЯ: ответственность, хорошее знание английского,  
компьютера. Опыт работы приветствуется.  
Дружный коллектив, стабильный график работы,  
своевременная оплата, можно наличными.

ТЕЛ. **(267) 504-2458**

♦♦♦



**В ГАРАЖ ТРЕБУЕТСЯ МЕХАНИК  
ИНСТРУМЕНТОМ ОБЕСПЕЧИВАЕМ  
ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА**

**ТАКЖЕ В BODY SHOP ТРЕБУЮТСЯ:**

- \* МЕХАНИК
- \* BODY MAN-PAINTER

Оплата в зависимости от квалификации.  
За дополнительной информацией звоните  
по телефону: **267-980-6045** Виталий

♦♦♦



**ТРЕБУЮТСЯ МОЛОДЫЕ  
ЭНЕРГИЧНЫЕ ЛЮДИ  
ДЛЯ РАБОТЫ НА СТРОЙКЕ  
(САЙДИНГ, ОКНА, ДВЕРИ)  
А ТАКЖЕ СУБКОНТРАКТОРЫ  
СО СВОИМ ТРАНСПОРТОМ  
И ИНСТРУМЕНТОМ**

Хорошие условия и оплата.

За дополнительной информацией  
обращаться по телефону:

**267-648-7988**

♦♦♦

**BAVINER DENTAL ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ СОТРУДНИКА  
ДЛЯ РАБОТЫ С ПАЦИЕНТАМИ И СТЕРИЛИЗАЦИИ ИНСТРУМЕНТОВ.**

Также требуется ПОМОЩНИК СТОМАТОЛОГА И РАБОТНИК В ОФИС.

ОПЫТ РАБОТЫ НЕОБЯЗАТЕЛЕН, ОБУЧАЕМ.

НЕОБХОДИМ ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.

**215-698-2710** или отправьте sms на **1-445-777-0194**

МЫ ВАМ ПЕРЕЗВОНИМ.



WORLD OF FOOD | NY•NJ•PA

**ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ:**



- Продавцов
- Кассиров
- Работников  
кухни
- Разнорабочих  
и другие позиции

**СТАНЬ ЧАСТЬЮ  
НАШЕЙ УСПЕШНОЙ КОМАНДЫ!**

tel: 718-412-3400 ext.1529

email: [HR@NetCostMarket.com](mailto:HR@NetCostMarket.com)

или можно заполнить анкету  
в любом нашем магазине

РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ В США ОБЯЗАТЕЛЬНО

♦♦♦

**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ  
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК  
НА SIDING INSTALLATION**

Хорошие условия и оплата.

Телефон: **267-237-7210, 609-374-1757**

♦♦♦



**В ГАЗЕТУ ТРЕБУЕТСЯ  
АГЕНТ ПО ПРОДАЖЕ РЕКЛАМЫ  
ВЫСОКИЕ КОМИССИОННЫЕ**

Дополнительный доход для вашей семьи  
и отличная возможность работать  
из дома или из офиса

Телефон: **267-971-5765**

**РЕНТ**

**С 1 СЕНТЯБРЯ СДАЁТСЯ В РЕНТ 2-BDR  
APARTMENT НА 2-ОМ ЭТАЖЕ ДУПЛЕКСА.**

ЕСТЬ ГАРАЖ, ПАРКОВКА, СТИРАЛЬНАЯ  
И СУШИЛЬНАЯ МАШИНЫ.

ХОРОШИЙ ДВОР.

Район TOMLINSON RD., PA, 19116

ТЕЛЕФОН: **267-982-8680**



♦♦♦

**СДАЕТСЯ В РЕНТ 1-комнатная КВАРТИРА  
В ДУПЛЕКСЕ.**

Паркетные полы, центральный кондиционер,  
близко к транспорту.

В СТОИМОСТЬ РЕНТА ВКЛЮЧЕНЫ ВСЕ КОММУНАЛЬНЫЕ УСЛУГИ.

ТЕЛ. **215-601-9520**

## Classified

## ПРОДАЖА

## ПРОДАЮТСЯ АВТОМОБИЛИ:

1) NISSAN Verza, 2012 г., всего 412 ML.

Цена: \$7,500.

2) NISSAN Juke, 2016 г., 34K/ML.

Цена: \$9,500.

3) TAYOTA Yaris, 2019 г., 12K/ML.

Цена: \$12,500.

Телефон: 215-966-9640



♦♦♦

## ПРОДАЮ:

## FIRMAN и HONDA-2000 V PORTABLE GENERATORS

(новый в упаковке)

## НОВЫЙ E-BIKE (ЭЛЕКТРОВЕЛОСИПЕД)

А ТАКЖЕ REGULAR 21 SPEED "ТРЕК" BIKES,  
МУЖСКОЙ И ЖЕНСКИЙ

## ПРОДАЮ:

## КОСИЛКИ:

- на бензине, электрические и на батарейке
- с передним приводом;
- с задним приводом;
- полно-приводные.



Honda, Craftsman, Weed Whackers, Hedge Trimmers,

## ЛОДКИ надувные с электромотором или без;

двух-, трех-, четырех-местные для fresh and Salt Water),

СПИННИНГИ с катушками для Fresh and Salt Water),

УДОЧКИ телескопические (4-5 метров).



## CONSTRUCTION POWERTOOLS

(Dewalt, Makita, Black&amp;Decker, Milwaukee, Ryobi, Ridgid, Bosch и пр.)

## НАПОЛЬНЫЕ И НАСТЕННЫЕ ЧАСЫ с боем

(Grandfather clocks)

## GPS ГОВОРЯЩИЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ,

## GPS ДЛЯ ТРАКА

## ПРОДАЮ:

НОВЫЙ TV ENTERTAINMENT С ВСТРОЕННЫМ  
ЭЛЕКТРОКАМИНОМGAS SNOW BLOWER, НОВЫЕ FLAT SCREEN TV,  
COMPUTERS, LAPTOPS, TABLETS.

## КАРТИНЫ!!! МАСЛО!!!

На любой вкус и размер, в рамках и без

(цветы, природа, море, пейзажи, Франция, Венеция, натюрморт).

Прекрасный подарок на новоселье и День Рождения!

Цена для быстрой продажи.

А ТАКЖЕ ДЕРЕВЯННЫЕ РЕЗНЫЕ РАМЫ ДЛЯ КАРТИН  
любого размера-оптом!

Телефон: 215-651-0096

Звонить в любое время или оставьте сообщение

## Хорошая возможность заработать!!!

ПРОДАЮ МЕСТО НА ВЕСЬ СЕЗОН ДЛЯ ТОРГОВЛИ НА FLEA-MARKET.

ТАКЖЕ ПРОДОЮ ТОВАР ПО ОПТОВОЙ ЦЕНЕ

- СПИННИНГИ С КАТУШКАМИ
- GARDEN TOOLS (WEED WHACKERS, HEDGE TRIMMERS, LEAF BLOWERS...)
- CONSTRUCTION TOOLS (DEWALT, MAKITA, RYOBI И ДРУГИЕ ТОВАРЫ)

Телефон: 215-651-0096 Звонить в любое время

## РАЗНОЕ

## TRAVEL RIGHT. 267-709-9922

## ВСТРЕЧА НОВОГО ГОДА!

## ПАНАМА - СТРАНА ВЕЧНОГО ЛЕТА

29 декабря-7 января 10 дней \$2300+перелёт, гостиницы 5\* ПАНАМА-СИТИ. Путешествие на корабле по ПАНАМСКОМУ КАНАЛУ и озеру ГАТУН на "ОСТРОВ ОБЪЕЗЯН". Экскурсии по городу.

ПЛАИЯ БЛАН. ВСТРЕЧА НОВОГО ГОДА на побережье ТИХОГО ОКЕАНА.

Гостиница 5\* RIU PLAYA BLANCA-курорт 6 дней, всё включено, Золотой пляж, вода 28°C, развлечения, шоу и многое другое.

ДОЛИНА АНТОН - один из двух обитаемых вулканических кратеров в мире. Ботанический сад, зоопарк, ферма бабочек, водопады и т. д.

## ИСПАНИЯ-БЛИЦ!

9 дней \$1390+перелёт

заезды ПО ВТОРНИКАМ с июня по октябрь.

МИНИМУМ 2 ЧЕЛОВЕКА ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ.

Экскурсии по МАДРИДУ, в ТОЛЕДО.

БАРСЕЛОНА: храм САТРАДА ФАМИЛИЯ, монумент КОЛУМБА, ПАСЕО ГРАСИО, РАМБЛАС, горный монастырь МОНТСЕРРАТ, театр музей САЛЬВАДОРА ДАЛИ. ФИГЕЙРОС (родина ДАЛИ), ЖЕРОНА и т. д.

СРЕДИЗЕМНОМОРСКАЯ СКАЗКА  
ИСПАНИЯ, ФРАНЦИЯ, ИТАЛИЯ, МОНАКО.

8 дней, 6 и 27 августа \$1090+перелёт.

БАРСЕЛОНА, КОСТА БРАВА, ФИГЕЙРОС (МУЗЕЙ САЛЬВАДОРА ДАЛИ), НИЦЦА, МОНАКО, КАННЫ, САН-РЕМО, ЛЬОРЕТ ДЕ МАР.

## ИТАЛИЯ, ГРЕЦИЯ, ХОРВАТИЯ.

Тур и круиз 14 октября 11 дней.

БОЛОНЬЯ, РАВЕННА, ДУБРОВНИК, МИКОНОС, САНТОРИНИ, СПЛИТ, ВЕНЕЦИЯ.

Круиз 8 дней - корабль "BRILLIANCE OF THE SEA" ROYAL CARIBBEAN.

Каюта без окна \$2200 (\$2950 с перелётом), с окном \$2400 (\$3150 с перелётом), с балконом \$2600 (\$3350 с перелётом)

## КАРЛОВЫ ВАРЫ - НИЗКИЕ ЦЕНЫ

## ШВЕЙЦАРИЯ - В СТРАНЕ ОЗЁР.

ЦЮРИХ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ШТАЙН, РАЙН, ЛЮЦЕРН, ИНТЕРЛАКЕН, БЕРН, ЮНГФРАНЦ, ГРЮЙЕР, МОНТЕ, ВЕВЕ, ЛОЗАННА, ЖЕНЕВА, ЛОКАРНО, Рейнский водопад, замки БЕЛЛИНЗОН, регион МОНТЕ и т.д.

12 дней по пятницам \$1549+перелёт

ПИРЕНЕЙСКАЯ МОЗАИКА -  
ИСПАНИЯ, АНДОРА, ФРАНЦИЯ.

30 сентября 9 дней \$1420+перелёт МИНИ ГРУППА.

Барселона, Андора, Ла-Велья, Алькесар, Арагон, Навара, Олите, Памплон, Лагуардия, Витория, Коста-Баска, Сумае, Сан-Себастьян, Сен-Жан Де Люз, Биарритц.

## ГРЕЦИЯ и отдых на острове САНТОРИНИ

Заезды 1 июля, 5 августа, 2 и 30 сентября. 9 дней

гостиницы 3\*-4\* \$1400-\$1660+перелёт МИНИ ГРУППЫ

Афины, Дельфы, Каламбака, Метеоры, Тира, Акрополь.

ОСТРОВ САНТОРИНИ - экскурсии и отдых на пляже.

## УСЛУГИ



**ROOFING, SIDING  
GUTTERS.**  
РЕМОНТ КРЫШ, САЙДИНГА  
И ВОДОСТОКОВ.  
FREE ESTIMATE  
ТЕЛЕФОН: 267-353-6698



**MARINA KLIMKINA**  
YOUR NEIGHBOR REAL ESTATE  
ADVISOR



**RE/MAX ELITE**  
ILYA VOROBAY team  
sold more than 500 homes

Покупка, продажа, рент недвижимости,  
помогу получить MORTGAGE

**ЗВОНИТЕ ИЛИ ПИШИТЕ**  
267-253-0052 Марина [marinaklim32@gmail.com](mailto:marinaklim32@gmail.com)



**ПРОФЕССИОНАЛЬНО  
ВЫПОЛНЯЕМ**  
ЛЮБЫЕ ВИДЫ  
САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ  
267-205-0247 Денис



**ВЫПОЛНЯЕМ ВНУТРЕННИЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ  
РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- Малярные • Столярные работы • Карпет • Ламинат • Паркет
- Керамическая плитка • Кухни Ванны • Finish бейсмент и другое.

Умеренные цены.  
Телефон: **215-820-8657**



**ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИДЫ  
СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ.**  
САНТЕХНИЧЕСКИЕ И ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ  
РАБОТЫ.

БЫСТРО И КАЧЕСТВЕННО.  
Звонить по телефону:  
**267-407-3286 Виталий**



**ЭКСКУРСИИ С ИГОРЕМ**

Однодневные экскурсии  
с профессиональным экскурсоводом  
• **НЬЮ-ЙОРК • ВАШИНГТОН • ФИЛАДЕЛЬФИЯ**

Выезд из Нордиста (Филадельфия).  
• 215-917-1452 • FB:IGOR FRIENDLY • [WWW.RUSSIANTOURSUS.COM](http://WWW.RUSSIANTOURSUS.COM)



**ПЕРЕВОЗИМ ДОМА,  
КВАРТИРЫ, БИЗНЕСЫ**  
ЧИСТИМ карпет, ковры.  
Есть рекомендации  
и страховка.  
**(215) 669-1386**

Приглашаем людей на работу

**ПОДГОТОВКА К СДАЧЕ НА CDL**

Commercial drivers license в течении 3-6 дней.

- Готовлю для сдачи на пермит на CDL на русском языке
- Назначаю appointment на сдачу экзамена
- После сдачи экзамена платный тренинг
- После получения CDL 100% трудоустройство

Обращаться по телефонам:

**267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893**



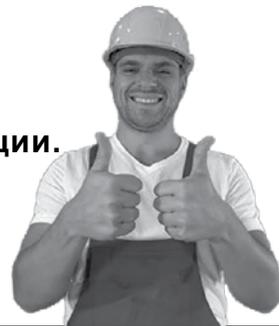
**ALEX&SON**

**ВСЕ ВИДЫ РЕМОНТНО-  
СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**

- ✓ Электрика, сантехника, окна, двери, полы.
- ✓ Переоборудование ванн, кухонь, бейсментов.
- ✓ Устранение проблем канализации.
- ✓ Ремонт и замена heaters и бойлеров

Гарантия. Доступные цены.

**267-596-4829** Алекс



**Future Coatings Inc**

**ВНУТРЕННИЕ  
И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:**

- Покраска и шпаклевка
- Ремонт и подготовка стен и потолков
- Столярные работы
- Моем фасады домов и деки



- Drywall
- Carpentry
- Wood finish
- Power wash
- Trim work
- Deck refinishing

**КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!**

**267-229-9043** Игорь



**HEATING • AIR CONDITIONING • PLUMBING**  
МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ РАБОТЫ



Emergency 24/7

Обслуживаем Филадельфию,  
Монтгомери Каунти, Бакс Каунти, Нью-Джерси

ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО, УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

**РЕМОНТ, УСТАНОВКА И НАЛАДКА**

- кондиционеров
- отопительных систем
- водонагревателей



Licensed & Insured

**215-892-4420**

Говорим по-русски,  
по-украински

[airmanllc2012@yahoo.com](mailto:airmanllc2012@yahoo.com)



**ВЫПОЛНЯЕМ РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ  
ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- ПЕРЕОБОРУДОВАНИЕ ВАННЫХ КОМНАТ, КУХОНЬ, БЕЙСМЕНТОВ • ПОКРАСОЧНЫЕ РАБОТЫ • ОКНА, ДВЕРИ, ПОЛЫ (ПАРКЕТ, ЛАМИНАТ, ПЛИТКА) • САНТЕХНИКА • ЭЛЕКТРИКА • НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА • ЗАБОРЫ, ДЕКИ

Телефон: **267-255-7677**

# PETROVSKY MARKET

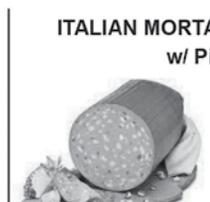
9808 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115

(215) 330-1024, стол заказов: (215) 330-1522

## бакалея и напитки

 <p><b>DEL MONTE</b> Ketchup 24oz \$2.99 60¢ off <b>\$2.39</b></p>	 <p><b>KODIAK THIN AND CRISPY</b> "Oatmeal Raisin Cookies" \$2.49 \$1.50 off <b>\$1.99</b></p>	 <p><b>BREAD CRUMBS</b> Plain 24 oz \$2.79 50¢ off <b>\$2.29</b></p>	 <p><b>DAVIDOFF COFFEE SPECIAL</b> all flavors \$5.99</p>	 <p><b>JACOBS KRONUNG</b> Ground coffee 500g \$8.99 \$1.00 off <b>\$7.99</b></p>	 <p><b>весь июль SALE</b></p>
 <p><b>GENESIO Extra Virgin</b> Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off <b>\$7.99</b></p>	 <p><b>MERRO Extra Virgin</b> Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off <b>\$7.99</b></p>	 <p><b>SUN VALLEY RAISINS</b> 6 pck 1.33oz \$2.69 70¢ off <b>\$1.99</b></p>	 <p><b>HIGHGROUND organic</b> instant coffee 3.53oz \$8.99 \$3.00 off <b>\$5.99</b></p>	 <p><b>SALT SENSE 283g</b> \$4.49 70¢ off <b>\$0.79</b></p>	

## пресервы, консервы и деликатесы

 <p><b>ПЕЧЕНЬ ТРЕСКИ</b> (Iceland) 202 g \$3.79 80¢ off <b>\$2.99</b></p>	 <p><b>Wild Alaska</b> PINK SALMON 14.75 oz \$3.49 \$1.00 off <b>\$2.49</b></p>	 <p><b>Reggianito Cheese "MERRO"</b> \$7.99 lb \$2.00 off <b>\$5.99</b></p>	 <p><b>MAASDAM Swiss Cheese</b> \$6.99 lb \$1.00 off <b>\$5.99 lb</b></p>	 <p><b>RADAMER</b> Swiss Yellow Cheese \$6.99 lb \$1.00 off <b>\$5.99 lb</b></p>	 <p><b>PRIMA DONNA Blue Cheese</b> \$44.99 lb 50¢ off <b>\$11.49 lb</b></p>
 <p><b>ТУШЕНКА 100% Beef</b> 400g \$9.99 \$2.00 off <b>\$7.99</b></p>	 <p><b>ITALIAN MORTADELLA</b> w/ Pistachio \$6.49</p>	 <p><b>Сапо "ДОМАШНЕЕ"</b> \$9.99 lb \$1 off <b>\$8.99 lb</b></p>	 <p><b>ТУШЕНКА Свиняя</b> 400g (Poland) \$3.49 50¢ off <b>\$2.99</b></p>	 <p><b>SMOKED NOVA SALMON</b> Sliced "ACME" \$49.99 \$1 off <b>\$18.99 lb</b></p>	

понедельник-суббота: 9:00 AM - 9:00 PM • воскресенье: 9:00 AM - 8:00 PM

\*регулярные скидки на данные товары не действуют

**БЕЗКОШТОВНІ ОБІДИ ТА ВЕЧЕРІ  
ДЛЯ ЛЮДЕЙ ПОХИЛОГО ВІКУ,  
ЩО МАЮТЬ ВІДПОВІДНУ ПРОГРАМУ ШТАТУ ПЕНСИЛЬВАНІЯ.**

**ДОСТАВЛЯЄМО ТРИЧІ НА ТИЖДЕНЬ  
ГАРЯЧІ ОБІДИ, ВЕЧЕРІ ТА СВІЖІ ПРОДУКТИ.  
ТЕПЕР ВИ САМІ СКЛАДАЄТЕ СВОЄ ВЛАСНЕ МЕНЮ  
ЩОНАЙМЕНШЕ НА ТИЖДЕНЬ НАПЕРЕД.  
ШИРОКИЙ ВИБІР СТРАВ ТА ПРОДУКТІВ ХАРЧУВАННЯ  
(МЕНЮ ОНОВЛЮЄТЬСЯ РАЗ У МІСЯЦЬ).**



ДОПОМАГАЄМО ПЕРЕВІРИТИ  
НАЯВНІСТЬ, А ТАКОЖ  
ПРИ ПОТРЕБІ ОТРИМАТИ  
ПРОГРАМУ ШТАТУ  
ПЕНСИЛЬВАНІЯ.  
У ВИПАДКУ НЕОБХІДНОСТІ  
ОТРИМАТИ БУДЬ-ЯКУ  
ІНФОРМАЦІЮ ЩОДО ДОСТАВКИ  
ЧИ ПРОГРАМИ ЗАГАЛОМ  
ТЕЛЕФОНУЙТЕ ЗА НОМЕРОМ

**267-921-9354**

**M** MEALS DIRECT, LLC  
3853 Aramingo Ave,  
Unit 27 Philadelphia, PA 19137  
Office@mealsdirect.info Mon - Fri 9 am - 5 pm



**Pat's Polish Deli**

**EAT-IN TAKE-OUT CATERING**

**Homemade Polish Specialties Deli,  
Dairy & Grocery Items**



**BREAKFAST  
LUNCH  
DINNER**

ORDER ONLINE NOW

seamless

**f GRUBHUB**

**267-982-5218 patspolishdeli.com**

**535 ANDREWS RD FEASTERVILLE - TREVOSE, PA 19053**

WHEN SELLING YOUR HOME, ONLY ONE RESULT MATTERS...

# SOLD



Call Ed Allahand to get outstanding professional service for both sellers and buyers throughout Lower Bucks County.

When results count, count on Ed Allahand.



edallahand@comcast.net  
584 Middletown Blvd, Suite A50  
Langhorne, PA 19047

### Gift Certificate

This certificate entitles bearer a credit in the amount of  
\*\*\*FIVE HUNDRED DOLLARS\*\*\* \$500.00

at settlement towards any one of the following services:

Home Inspection Home Warranty   
Closing Cost Moving Expenses

Not redeemable for cash.

Redemption value not to exceed \$500.00. Certain rules may apply.

**ED ALLAHAND**

215-356-2744

215-757-6100

FREE MARKET EVALUATION - FREE BUYER REPRESENTATION



*The Name You can Trust!*  
*Experts in the local market!*



215-529-8004 Office

215-529-8003 Fax

m.matlis@verizon.net

111 Buck Road Unit 300 Suite 6

Huntingdon Valley, PA 19006

Michael Matlis  
Broker / Owner

215-915-1423 Cell



## НЕДВИЖИМОСТЬ

### В СОСТОЯНИИ ЛИ ВЫ "ОСИЛИТЬ" ПОКУПКУ ЖИЛЬЯ?

Кто покупал недвижимость, тот знаком с тем, насколько важно правильно взвесить свои финансовые возможности с конечными затратами на приобретение дома (квартиры). Очень важно определить, в состоянии ли вы будете платить по будущим счетам кредиторов и найти приемлемые финансовые ресурсы для покупки (мы уже не говорим о том, что дорого может обойтись сам заведомо неправильный выбор, например, приобретение старого дома в сомнительном состоянии, без внимательной инспекции). Как оценить финансовые реалии, связанные с покупкой дома?

### Как определить стоимость дома, которую покупатель в состоянии оплатить?

Надо исходить из общего годового дохода покупателя. Как правило, покупатель в состоянии оплатить стоимость дома, в три раза превышающую его годовой доход, при условии, что он внесет 20 процентов стоимости, а остальное составит банковский кредит, и что у покупателя небольшие прочие задолженности, например за машину или учебу в колледже. Более того, если иных долгов вовсе нет, то вам, возможно, даже по карману купить дом, стоимость которого в 4-5 раз превышает размер вашего годового дохода.

### Существует ли общепринятый арифметический расчет в этом деле?

Возьмите месячную выплату кредитору, включая основной баланс и проценты, и прибавьте к ней половину вашего годового счета по страховке на недвижимость и налоговой ставке. Сравните полученную цифру с вашим месячным доходом. Если все выплаты за дом не превышают трети вашего дохода, то вы вполне осилите покупку дома. Следует также иметь в виду, что кредиторы, — такие как банки, дающие ссуды на покупку дома, предпочитают, чтобы это соотношение составляло 28-38 процентов в зависимости от цифры первого взноса, процентной ставки, кредитной истории покупателя, других задолженностей и ряда прочих факторов. Кстати, банк или иной институциональный кредитор обычно заранее уведомляет заявителей о своих требованиях в получении кредита, поэтому узнать о них несложно.

### Как поступать тем покупателям, которые не в состоянии уплатить 20 процентов в качестве первого взноса?

Меньший взнос повысит сумму ежемесячных выплат, а чтобы кредитор согласился на это, нужно иметь достаточно высокий доход. Но если у вас незапятнанная кредитная история, то вполне реально добиться от продавца и банка-кредитора согласия на 10-процентный первый взнос. Правда, следует иметь в виду, что вам, возможно, придется платить более высокий процент. Кроме того, не исключено, что кредитор вынудит вас приобрести страховку на случай, если вы по финансовой несостоятельности прекратите выплаты и если, в связи с этим, кредитор получит от продажи вашего бывшего дома меньше суммы вашего долга.

### Какие организации обычно предлагают займы под покупку недвижимости?

Кроме обычных коммерческих банков, это также кредитные союзы, сберегательные ассоциации, страховые компании и специальные залоговые банки. Одни кредиторы известны по всей стране, другие действуют лишь в данном географическом регионе или специализируются на данном виде кредита. О процентных ставках, которые они предлагают, можно узнать из газет или рекламы. Поскольку правила предоставления кредита стандартизированы и контролируются государством, то даже самый непросвещенный покупатель сможет увидеть разницу в предлагаемых процентных ставках и найти приемлемую для себя. Кроме того, можно обратиться к брокеру, который находит покупателю подходящего или согласного кредитора и который получает свои комиссионные не от покупателя, а от кредитора. Также не исключено, что вы сможете получить кредит от федерального ведомства или агентства штата. В таких случаях обычно и сумма первого взноса меньше, и процентная ставка ниже. Наконец, существуют частные (вневедомственные) кредиторы — это могут быть родственники, друзья или даже сам продавец дома. Покупка дома с участием частных кредиторов обычно сопряжена с наименьшими дополнительными затратами.

### Какие бывают процентные ставки?

Они бывают фиксированными ("плавающими") и переменными. В первом случае процент сохраняется без изменения на весь период кредита: например, 8 процентов на период в 15, 20 или 30 лет. Во втором случае процентная ставка колеблется в зависимости от экономических условий. Вопрос о том, какую из предлагаемых ставок избрать, каждый покупатель решает по-своему. Люди более осторожные выберут постоянный процент, даже если на момент покупки плавающая ставка была ниже постоянной. Другие же, более склонные к риску, могут согласиться на меняющийся процент, который, кстати, также не бесконтролен, поскольку существует предел на максимально допустимый процент, на то, как часто в течение года и всего периода кредита ставка может меняться. Существуют также гибридные варианты, когда фиксированная ставка становится переменной через определенный период времени.

**ЭКОНОМИКА И ФИНАНСЫ****ЙЕЛЛЕН: РЕЦЕССИЯ НЕ ЯВЛЯЕТСЯ НЕИЗБЕЖНОЙ**

Министр финансов Джанет Йеллен заявила, что экономический рост в США замедляется, добавив, однако, что, несмотря на то, что риск рецессии существует, неизбежной она не является.

Выступая в программе NBC «Meet the Press», Йеллен сказала, что высокие показатели занятости и потребительских расходов в США свидетельствуют о том, что экономика США в настоящее время не находится в состоянии рецессии.

В июне в США сохранялся высокий уровень занятости: было создано 372 000 рабочих мест, а уровень безработицы остался на уровне 3,6%. Это был четвертый месяц подряд, когда количество рабочих мест увеличилось более чем на 350 000.

«Это не экономика, которая находится в рецессии, — сказала Йеллен, ранее возглавлявшая Федеральную резервную систему. — Но мы переживаем переходный период, когда рост замедляется, и это необходимо и целесообразно».

Тем не менее, данные прошлой недели указывают на смягчение рынка труда: количество новых обращений за пособием по безработице достигло самого высокого уровня за последние восемь месяцев.

Йеллен заявила, что инфляция «слишком высока», но что недавнее повышение ставок ФРС помогло сдержать стремительный рост цен.

Кроме того, администрация Джо Байдена продает нефть из Стратегического нефтяного резерва, что, по словам Йеллен, уже помогло снизить цены на бензин.

**АВТОМОБИЛИСТАМ СТАНОВИТСЯ ЛЕГЧЕ**

В середине июня цены на бензин в розницу оказались рекордно велики, но затем, как и на нефть, начали снижаться.

Так, 14 июля впервые с февраля, когда Россия вторглась в Украину, сырье марки Brent, являющееся эталонным для международного рынка, подешевело до менее чем \$100 за баррель, а West Texas Intermediate — примерно до \$93.

Определенную роль в этом сыграли не увеличение объемов добычи, а беспокойство, связанное с возможной рецессией, и курс доллара относительно других валют.

По данным Администрации по энергетической информации США, в целом по стране за неделю, закончившуюся 11 июля, средняя цена неэтилированного бензина сорта Regular сократилась до \$4,65 за галлон, причем с середины июня, когда показатель достиг \$5,01, такая тенденция не прерывалась. Кроме того, с 14 июня, как сообщила организация AAA, бензин подешевел с рекордных \$5,02 до \$4,61. Анализ же, проведенный компанией GasBuddy, позволил установить, что за месяц благодаря уменьшению цены почти на 45 центов за галлон американские водители потратили в целом на 165 миллионов долларов меньше. Самые же значительные расходы несут жители Калифорнии — там средняя цена в середине июля составила, согласно статистике, обнародованной AAA, \$5,99 за галлон.

По мнению Патрика ДеХаана, главы отдела нефтяного анализа GasBuddy, если нефть продолжит дешеветь, то не исключено, что к 14 августа бензин Regular будет стоить в целом по стране \$3,99 за галлон. Впрочем, уже в середине июля в 26 штатах цена не превышала этот показатель. И возможно, что тем, кому еще предстоит отправиться в отпуск, удастся дополнительно сэкономить, поскольку в первую неделю июля спрос на бензин составлял 8,06 миллиона баррелей в день — меньше, чем годом ранее.

В июне бензин немного подешевел. Но если в некоторых штатах эта тенденция была заметной, то в некоторых — не столь выраженной, а кое-где цены и вовсе продолжили рост.

В 7 штатах они сократились более чем на 10%, хотя и не вернулись к уровню, зафиксированному в конце февраля, когда Россия вторглась в Украину. Немаловажно, что речь идет в основном о самых густонаселенных регионах. Так, во Флориде бензин подешевел на 11,5%, в Огайо — на 11,2, в Висконсине — на 11,1, в Индиане и Техасе — на 11, в Южной Каролине — на 10,7, а в Кентукки — на 10,4. В общенациональном масштабе снижение цен за июнь немного превысило 6%, а в 34 штатах и округе Колумбия составило не менее 5%.

Особая ситуация сложилась на Гавайях, поскольку из-за необходимости доставлять топливо в центр Тихого океана оно там почти всегда стоило дороже, нежели в материковых штатах, за исключением разве что Калифорнии. Поэтому не приходится удивляться тому, что в июне местные цены увеличились в среднем на 8 центов, или 1,4%, за галлон.

Еще 3 штата, где за бензин приходится платить все больше, расположены на Межгорном Западе — это Юта, Вайоминг и Айдахо. В первом из них цены стали выше на 16 центов за галлон, а в остальных — на 10, то есть в процентном отношении на 3, 2, 1 и 2%. Кроме того, в Монтане и Колорадо наблюдалось лишь крайне незначительное снижение.

Как предположил Патрик ДеХаан, глава отдела нефтяного анализа компании Gas Buddy, причиной такой ситуации в регионе мог стать пожар, произошедший в марте на очистном заводе Exxon Mobil в Биллингсе (Монтана), вследствие чего возник дефицит, устранить который пока полностью не удалось.

Ежедневно на этом заводе перерабатывали около 60 баррелей нефти, и он выпускал примерно 600 миллионов галлонов бензина и дизельного топлива, поступавших в Монтану, Вайоминг, Юту, Колорадо, Южную Дакоту, Вашингтон, Айдахо и некоторые районы Невады.

**АЭРОПОРТЫ СТАНУТ КОМФОРТНЕЕ**

Белый дом сообщил о выделении первого \$1 миллиарда в виде грантов, которые в рамках Infrastructure Investment and Jobs Act будут направлены на модернизацию аэровокзалов и других объектов.

В 85-ти аэропортах появятся новые ворота и помещения для пассажиров, будет повышена их энергоэффективность, станет больше диспетчерских вышек и въездов для лиц с инвалидностью.

Федеральная администрация гражданской авиации в целом получит на эти нужды \$5 миллиардов, которые будут распределены за 5 лет. Как отметил министр транспорта Пит Баттиджидж, такие работы предпринимаются с тем, чтобы в будущем справиться с увеличением численности пассажиров, сделать перелеты безопаснее, а их график — упорядоченнее. Кроме того, реализация проектов позволит создать немало высокооплачиваемых рабочих мест, причем не только в крупных городах. Работы же начнутся не позже 2023 финансового года.

Численность пассажиров резко сократилась после начала эпидемии, но ныне, по данным компании Adobe Analytics, на 4% превышает показатель аналогичного периода 2019 года. Аэропорты к этому оказались не готовы, и, по словам Баттиджиджа, потребуются их модернизировать, чтобы избежать задержек и в целом сделать авиатранспорт более надежным. А насколько велика в этом потребность, можно судить по тому, что на гранты поступило 650 заявок на общую сумму в \$14 миллиардов, из-за чего пришлось выбирать объекты, где строительство могло бы начаться непосредственно после получения средств. Остальным же за 5 лет предоставят дополнительные возможности финансирования.

В Орландо \$50 миллионов потратят на создание 4 новых входов, оборудование терминалов в соответствии с требованиями Americans with Disabilities Act и повышение энергоэффективности. В аэропорту Далласа — Порт-Уорта 35 потребовались на строительство собственной электростанции, благодаря чему к 2030 года выбросы углекислого газа снизятся до нуля.

В Остине \$15 миллионов выделено на повышение вместимости терминалов и улучшении общих условий пребывания пассажиров. Примерно такие же работы, которые обойдутся в \$760 тысяч, предстоит предпринять в региональном аэропорту Декстера (штат Мэн), где появится новый терминал вместо действующего, построенного 50 лет назад, а его площадь возрастет с 200 до 800 квадратных футов.

Региональный аэропорт Эшвилла (Северная Каролина) нуждается в замене диспетчерской вышки, поскольку нынешняя построена 61 год назад, а также расширении и ремонте терминала, на что предоставлены \$15 миллионов. А в международном аэропорту Лос-Анджелеса предстоит отремонтировать и модернизировать примерно 40 линейных футов взлетно-посадочных полос.

**КОРПОРАЦИИ ГОТОВЯТСЯ К КРИЗИСУ**

Гиганты технологического рынка не исключают, что в случае рецессии пострадают и их интересы, в связи с чем заблаговременно предпринимают меры, призванные уменьшить возможный ущерб.

Сундар Пичаи, главный управляющий Alphabet — родительской компании Google, предупредил ее сотрудников о том, что, возможно, ближайший период будет непростым. «Прогнозы того, как будет развиваться глобальная экономика, являются неопределенными, — отметил он. — Мы, как и другие корпорации, не являемся неуязвимыми во время экономических кризисов. К счастью, вызовы для нас являются не препятствиями, а возможностью пересмотреть свои взгляды и структуру инвестиций, рассчитанных на долгосрочный период».

В частности, прибыль Youtube, являющейся еще одним подразделением Alphabet, может пострадать из-за сокращения объемов рекламы, на размещении которой компании будут экономить, предвидя снижение потребительских расходов. Ужесточить контроль за бюджетом намерена и сама Google, которая, в частности, намерена уменьшить количество создаваемых рабочих мест. При этом, как заверил Пичаи, по-прежнему активно будут нанимать инженеров, техников и других специалистов, которые обеспечивают оперативную деятельность.

«Нужно работать более находчиво и энергично в надежде на улучшение ситуации, — объяснил он подчиненным. — В некоторых случаях потребуются пересмотр инвестиций и упрощение процесса вложений, в других — временное прекращение разработки продуктов и перенаправление ресурсов на более приоритетные направления. Мы все заинтересованы в том, чтобы компания функционировала эффективнее, поскольку это позволит создавать новые возможности сотрудничества».

Google практически не сталкивалась с последствиями спадов, отражавшихся на других представителях технологического сектора, и, по данным Комиссии по ценным бумагам и биржам, в компании, по состоянию на 31 марта, работали 163906 человек, что на 17,1% больше, чем годом ранее. Но ее кадровая активность может сократиться.

Последствий рецессии опасаются и другие представители отрасли. Кризис, как полагает Марк Цукерберг, главный управляющий Meta Platforms, может оказаться самым серьезным за последнее время. В этой связи компания также ищет пути снижения расходов — в частности, в 2022 году планируется нанять 6-7 тысяч инженеров, а не 10 тысяч.

В Microsoft собираются не только ограничить количество новых рабочих мест, но и уволить часть сотрудников.

## ИСТОРИЯ УСПЕХА



## НЕОДНОЗНАЧНАЯ ИСТОРИЯ NESTLÉ И НЕСОМНЕННОЕ ЛИДЕРСТВО

### Зарождение компании

Основой для появления предприятия, впоследствии выросшего в известную компанию Nestlé, стали исследования швейцарского фармацевта Генри Нестле, пытавшегося создать заменитель грудного молока для кормления младенцев. Используя молоко, пшеничную муку и сахар, Генри Нестле разработал продукт, получивший название *Farine Lactee Henry Nestlé* — «Молочная мука Генри Нестле».

Компания по производству и продаже этого продукта была создана в 1867 году.

Своей целью он ставил создание питания для младенцев, которые по той или иной причине не могли быть вскормлены материнским молоком, тем самым, частично решая проблему детской смертности от недостаточного или неправильного питания.

Первым потребителем нового продукта стал недоношенный малыш, организм которого не принимал ни материнское молоко, ни существовавшие заменители, и врачи были бессильны помочь младенцу. После того как благодаря новому продукту фактически была спасена жизнь ребенка, «Молочная мука Нестле» получила широкое признание и уже через несколько лет успешно продавалась в большинстве стран Европы.

Тем временем «Англо-швейцарская компания по производству сгущенного молока», основанная в 1886 году американцами — Чарльзом и Джорджем Пейджами, расширяла ассортимент своей продукции и в середине 70-х годов XIX века стала производить заменители грудного молока. Компания Nestlé, владельцем которой с 1874 года стал Жюль Моннер, предприняла ответный шаг и выпустила на рынок собственную марку сгущенного молока. Компании оставались основными конкурентами в этой области до тех пор, пока не произошло их слияние в 1905 году.

### История появления логотипа

Генри Нестле принял решение об использовании своего фамильного герба — гнезда с птичками — в качестве торгового знака. На швейцарском



диалекте немецкого языка Nestlé означает «маленькое гнездо». Один из торговых агентов предлагал заменить гнездо на белый крест швейцарского флага, но Нестле отказался от этой идеи:

«Сожалею, но не могу позволить заменить гнездо швейцарским крестом, я не могу иметь различные торговые марки для каждой страны — кто угодно может использовать крест, но никто не может воспользоваться моим фамильным гербом».

### Выход на мировой рынок

В 1905 году произошло слияние, в результате которого образовалась компания, названная Nestlé and Anglo-Swiss Milk Company. Уже в начале XX века компания владела фабриками в Соединенных Штатах, Британии, Германии и Испании.

В 1907 году компания начала завоевывать рынок Австралии, что позволило вдвое увеличить объем

производства. В это же время для обеспечения потребностей в этой продукции быстрого растущего азиатского рынка были открыты склады в Сингапуре, Гонконге и Бомбее.

Тем не менее, основные производственные мощности все еще располагались в Европе, и начало первой мировой войны нанесло серьезный удар по деятельности компании. Все трудней становилось получать сырье и распространять готовую продукцию. Нехватка свежего молока по всей Европе заставила фабрики распродать практически все запасы, чтобы удовлетворить потребности населения.

Но, несмотря на сложности, война создала невиданный ранее спрос на сухое и сгущенное молоко, в основном за счет правительственных заказов. Чтобы справиться с ними, Nestlé приобрела несколько фабрик в Соединенных Штатах. К концу войны компания владела 40 фабриками, а объем производства по сравнению с 1914 годом практически удвоился.

### Появление Nescafé

Послевоенное время принесло с собой кризис для компании Nestlé. Перестали поступать правительственные заказы, а люди, привыкшие за время войны к сухому и сгущенному молоку, предпочли вернуться к свежему, как только оно снова стало доступным. В 1921 году компания впервые понесла убытки. Рост цен на сырье, послевоенное затишье в мировой экономике и падение курсов валют усугубляли ситуацию.

Руководство Nestlé быстро отреагировало на сложившееся положение и пригласило швейцарского банковского эксперта Луиса Даллеса для реорганизации компании. Приведя в соответствие уровень производства и продажи, а также сократив непокрытые задолженности, он наладил работу компании.

В двадцатые годы Nestlé впервые вышла за рамки своего традиционного ассортимента. Производство шоколада стало вторым по значимости видом деятельности компании. Появились новые продукты: молоко с солодом, растворимый напиток Milo, порошковая пахта для детей и в 1938 году — Nescafé. Этот растворимый порошок произвел мировую революцию в потреблении кофе и стремительно завоевал популярность.

### Глобальные потрясения

Начало второй мировой войны отрицательно сказалось на деятельности Nestlé. Прибыль компании сократилась с 20 миллионов долларов США в 1938 году до 6 миллионов в 1939 году. Нейтральная Швейцария становилась все более изолированной от охваченной войной Европы, и компания перевела значительную часть своих сотрудников в Стамфорд, штат Коннектикут.

По иронии судьбы, вторая мировая война помогла ускорить продвижение новейшего продукта компании — Nescafé. После того, как Соединенные Штаты вступили в войну, Nescafé стал основным напитком американских солдат и офицеров, несших службу в Европе и Азии. К 1943 году ежегодный объем производства достиг миллиона коробок.



**ИСТОРИЯ УСПЕХА**

Как и во время первой мировой войны, уровень производства и продаж в условиях военной экономики значительно вырос: общий объем продаж подскочил со 100 миллионов долларов в 1938 году до 225 миллионов в 1945 году. К концу войны руководители Nestle неожиданно обнаружили, что возглавляют концерн, лидирующий в мировом кофейном бизнесе, а также в других традиционных для Nestle сферах производства.

**Рост производства и расширение ассортимента**

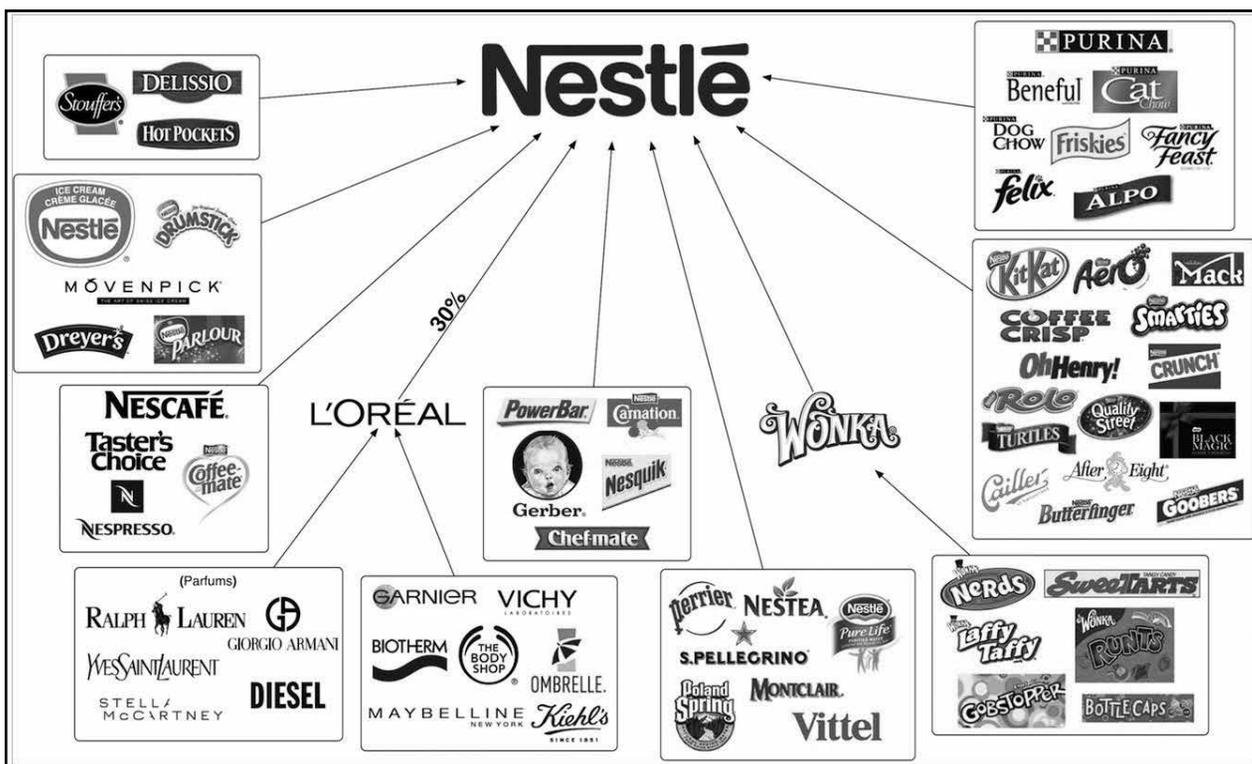
Послевоенные годы стали самой динамичной фазой в истории Nestle. В этот период рост компании основывался на расширении ассортимента производимых компанией продуктов питания. К Nestle присоединилась компания Alimentana S.A. — производитель супов и приправ Maggi. Название сменилось на Nestle Alimentana Company. Затем последовало приобретение в 1950 году компании Crosse & Blackwell, британского производителя консервированных продуктов, а также компаний Findus в 1963 году (замороженные продукты), Libby в 1971 году (фруктовые соки) и Stouffer в 1973 году (замороженные продукты).

Тем временем продолжался рост популярности Nescafe. С 1950 по 1959 год продажи растворимого кофе почти утроились, а с 1960 года по 1974 год — выросли еще вчетверо. Объем продаж компании вырос в четыре раза за 15 лет, прошедших с момента окончания второй мировой войны. Разработка новой технологии низкотемпературной сушки привела к появлению в 1966 году новой марки растворимого кофе — Taster's Choice.

Наконец, руководство Nestle пришло к решению впервые выйти за рамки пищевой промышленности. В 1974 году компания стала крупнейшим акционером мирового лидера в производстве косметики — компании L'Oreal.

**Изменение позиций**

В 1974 году позиция Nestlé стала претерпевать изменения. Впервые с 1920 года экономическое положение компании ухудшилось в связи с повышением цен на нефть и замедлением экономического роста индустриальных стран. Кроме того, упали курсы мировых валют по отношению к швейцарскому франку. В результате, в период с 1975 по 1977 год цены на кофе выросли в четыре раза, а на какао — в три раза. Как и в 1921 году, компании пришлось оперативно реагировать на радикально изменившуюся рыночную ситуацию.



Увеличение объемов продаж в развивающихся странах частично смягчило последствия спада на традиционных для Nestlé рынках, но в то же время заключало в себе риск, связанный с нестабильным политическим и экономическим положением в этих странах. Чтобы сохранить баланс, Nestlé приобрела компанию Alcon Laboratories, Inc., не имеющую отношения к пищевой промышленности — американского производителя фармацевтической и офтальмологической продукции.

**Nestlé сегодня и завтра**

Первая половина девяностых годов стала для Nestlé благоприятным периодом: торговые барьеры были ликвидированы, а на мировом рынке продолжались интеграционные процессы. Открытие Центральной и Восточной Европы, а также Китая, предоставило Nestlé новые пути сбыта своей продукции.

Nestlé начала двадцатый век со слияния с «Англо-швейцарской компанией по производству сгущенного молока», чтобы увеличить ассортимент выпускаемой продукции и расширить географию своей деятельности. В новое тысячелетие компания входит как уверенный лидер пищевой промышленности, с более чем 500 фабриками в 70 странах и ежегодным объемом продаж более 71 миллиарда швейцарских франков.

С 1996 года процессы консолидации нашли отражение в приобретении итальянского концерна по производству минеральной воды San Pellegrino (в 1997 году), покупке английской компании Spiller Petfoods (в 1998 году), а также в решении продать торговую марку Findus (в 1999 году) с целью сконцентрировать усилия на производстве более прибыльных замороженных продуктов. Приобретение Spiller Petfoods укрепило позиции Nestlé в Европе на рынке кормов для домашних животных, на который компания вышла еще в 1985 году, приобретя фирму Carnation и ее торговую марку Friskies. Carnation была приобретена с аукциона за 3 миллиарда долларов США. В то время она имела большой вес среди американских компаний-производителей продуктов питания. Слияние предприятий стало одним из крупнейших за всю историю пищевой промышленности.

Решение Nestlé о закрытии предприятий по производству молотого кофе в США (Hill Bros, MJB, Chase & Sanborn) позволит компании сосредоточить усилия на новой элитной линии Nescafé, производство которой началось в сентябре 1999 года.

Сохранение лидирующих позиций в условиях изменчивого рынка требует от компании достаточной подвижности. Существующий ассортимент продукции дополняется, география деятельности — расширяется.



## АНАЛИТИКА



# СИБИРСКИЙ ЗАКРОЙЩИК

В минувшие выходные в Праге прошел Форум свободных народов России - одно из первых публичных международных мероприятий, посвященных демонтажу Российской Федерации, самоопределению ее народов и эмансипации регионов.

Конференция под лозунгом "деимпериализации и деколонизации, депутинизации и денацификации, демилитаризации и денуклеаризации" объединила политэмигрантов - представителей течений национально-освободительного и сепаратистского толка, а также западных и украинских спикеров. Ичкерийцы, татары, башкиры, буряты, калмыки, удмурты, зряне пытаются начать разговор о прошлом, настоящем и будущем угнетенных народов. У них общая антиимперская оптика с воющим народом Украины.

Как бы ни относиться к организаторам пражской конференции, к опубликованной ими фантазийной "Карте свободных государств ПостРоссии" и к многословной путаной "Декларации о деколонизации", дезинтеграция империалистической России становится центральной темой международной повестки. На Западе наконец снято табу на обсуждение этих вопросов (что предсказуемо вызывает крайне болезненную реакцию "российских либералов").

В 1982 году Алексей Мананников был осужден на три года за "распространение заведомо ложных измышлений, порочащих советский строй". На рубеже 1990-х он был одним из самых ярких новосибирских политиков-демократов, народным депутатом РСФСР (1990-1993 гг), членом первого состава Совета Федерации (1993-1995 гг) от Новосибирской области. При путинском режиме Мананников вновь подвергнулся уголовному преследованию - в частности, за "оскорбление представителя власти".

Слава Украине, господа сепаратисты!

Начнем с упоминания трех исторических фактов.

1. В 1865 году против Н. М. Ядринцева, Н. Г. Потанина и других молодых людей было возбуждено дело о создании тайного общества с целью отделения Сибири от Российской империи и учреждения республики по образцу Северо-Американских Соединенных Штатов на ее территории. После двух лет в тюрьме заговорщиков-сепаратистов сослали из Сибири в Архангельскую губернию.

2. 140 лет назад в Санкт-Петербурге вышла книга Н. М. Ядринцева "Сибирь как колония", ставшая настольной в интеллигентных сибирских домах конца позапрошлого века.

3. 4 июля 1918 года была провозглашена независимость Сибирской республики, огромной

территории от Урала до Владивостока. Республика просуществовала несколько месяцев, но она была. Сибирь была независимой от Империи!

Я родился в Новосибирске. Там же учился. В школьной характеристике был назван "юношей с пытливым умом", в 1978 году получил диплом Новосибирского университета. Но, несмотря на "пытливый ум" и диплом, все три вышеприведенных факта мне были неизвестны. Советская цензура и тотальная пропаганда сужали кругозор не только пролетариата, но и колхозного крестьянства.

Интересно, что в начале XX века фрондирующие городские думы старых сибирских городов присваивали имена Ядринцева и Потанина городским улицам. Есть Потанинская и Ядринцевская и в Новосибирске. Первые большевистские начальники не стали их переименовывать, поскольку оба считались борцами с царским самодержавием. А сменявшие их после чисток новые начальники просто не знали, кто это такие, путая сибирских сепаратистов с ветеранами РСДРП и не покушаясь на переименования.

Хорошо, что сквозь глушилки иногда пробивалось "Радио Свобода" с рассказами о региональной истории. Свободный мир "голосами" вносил элемент рационального мышления в искореженное идеологическими догмами и ложью сознание советского человека.

Не буду останавливаться на ренессансе регионализма, федерализма и сепаратизма, спровоцированном дарованными Михаилом Горбачевым свободами. Это увлечение возродившихся "местных элит" в Российской Федерации было подавлено коврами бомбардировками города Грозного и окончательно добито вторжением в Украину.

За 22 года, прошедшие с московских взрывов и "рязанских учений", чекистская хунта добила многого. Для нашего анализа важны два ее достижения.

Во-первых, восстановление сталинского типа номенклатурной власти. "Поступились принципами" коммунисты еще при Брежнев. Номенклатура оказалась связана с местным населением: региональное начальство с 70-х годов стало рекрутироваться из местных кадров, вместо передвижения партийных кадров по горизонтали (из области в область) первые секретари обкомов и даже начальники управлений КГБ вырастали в своих регионах. Путин и Патрушев решительно покончили с этой поощряющей регионализм традицией. Теперь лишь в национальных республиках главой назначают человека титульной нации, в прочие могут прислать кого угодно, хоть "банного мальчика" в Хабаровск, хоть "вологодский конвой" в Новосибирск.

При этом все "силовики" не задерживаются на одном месте на долгий срок: прокуроры, начальники полиции, ФСБ, СК и даже ответственные за пропаганду (руководители ГТРК) колесят по стране, укрепляя "вертикаль". Сформирована и укрепляется бюрократическая и силовая "опричнина", которая уже сделала невозможным "земское" представительство даже на муниципальном уровне без ее дозволения.

Во-вторых, совершенствование механизма советской тотальной лжи и оболванивающей пропаганды. У товарища Сталина были радио и кино, крепко цементировавшие советский народ. У товарища Патрушева есть телевидение и социальные сети. И работает новый механизм не хуже прежнего.

Могу привести пример из Новосибирска.

По сообщениям мэрии, 9 мая 2022 в шествии "Бессмертного полка" приняли участие более 200 тысяч человек. Участники несли не только портреты ветеранов войны вековой давности, но и фотографии недавно ставших трупами боевиков карательной операции против "сепаратистской" Украины. Должен заметить, что административный ресурс при организации этой акции практически незаметен, народ выражает свое преклонение и покорность имперской власти добровольно. А отдельных "врагов", пытавшихся затесаться в "патриотические" колонны с антивоенными лозунгами, быстро передавали в руки полиции.

Могу сравнить это мероприятие с крупнейшим на моей памяти шествием и митингом в поддержку демократии в феврале 1991 года. В нем участвовало не более 25 тысяч человек.

Сравнение явно не в пользу демократии и регионализма. Очевидна нынешняя всенародная поддержка сибиряками империи, войны и московского начальства.

Поэтому я пессимист.

На мой взгляд, Россия на тоталитарной шкале находится сейчас где-то между карнавальная Кубой и суровой Северной Кореей. И дрейф еще севернее неизбежен.

Но идеи регионализма и федерализма - эти идеи здравого смысла, рационального устройства общественной жизни - будут жить. Надеюсь, Форум свободных народов России будет способствовать их популяризации.

Они должны стать популярными среди держав-победительниц "Третьей мировой войны", среди тех, кто причисляет себя к оппозиции чекистскому режиму, а когда-нибудь - и среди поумневшего населения московских колоний. В частности, самой большой колонии - Сибири.

## КУЛЬТУРА

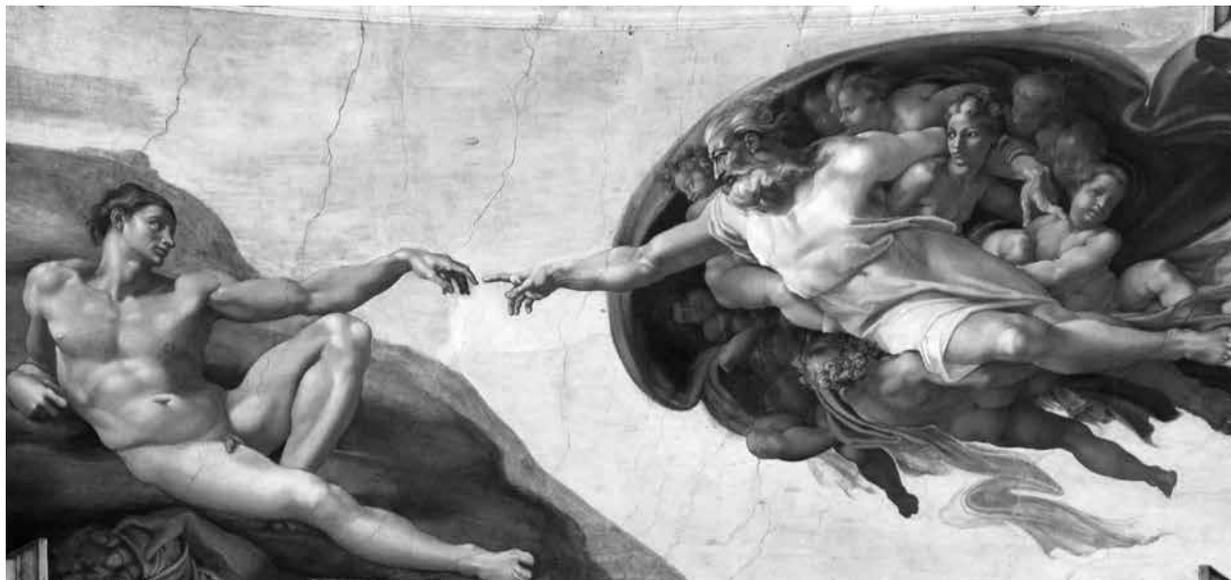
**Самый тёмный секрет Микеланджело,  
или Что скрывал автор божественных произведений искусства**

В мире, наверное, найдётся ничтожно мало людей, которые никогда не слышали о великом Микеланджело Буонаротти и ещё меньше тех, кто никогда не видел ни одного его шедевра. Современники его прозвали Divino. Это весьма красноречивое прозвище, которое характеризует Микеланджело как нельзя лучше. Только вот непревзойдённый мастер многих техник не во всех сферах жизни был таковым. Его стихией было искусство. В остальном же, гений страдал весьма грязными привычками. О том, какой тёмный секрет столь тщательно скрывал ото всех великий мастер эпохи Возрождения.

**Великий и гениальный мастер многих техник, но не личной гигиены**

Великий художник, скульптор, архитектор и поэт эпохи итальянского Возрождения Микеланджело Буонаротти родился 6 марта 1475 года. Микеланджело уже при жизни называли «божественным». Знаменитым его сделали не только Сикстинская капелла и палец Господа, протянутый проснувшемуся Адаму в потрясающем шедевре мастера под названием «Сотворение Адама». Его имя и работы известны во всём мире. Микеланджело также отвечал за завершение базилики Святого Петра в Ватикане. Его руками создана самая прославленная скульптура в мире, которая является эталоном мастерства — статуя Давида.

Тут следует заметить, что мэтр обладал невероятно глубокими познаниями в области анатомии, знатоком и ценителем истинной красоты. При всём при этом, казалось бы, он должен как никто уметь заботиться о собственном теле. Но нет. Микеланджело был весьма «грубым гением». Несмотря на всю, в полном смысле этого слова, божественную красоту, изображённую в его искусстве, не остаётся сомнений, что Микеланджело совсем не разделял эту характеристику со своими героями.

**Сотворение Адама**

**Скандальный, вредный и бесконечно талантливый**

В отличие, например, от своего столь же гениального современника Рафаэля, Микеланджело был весьма сварливым человеком. Его тяжёлый и раздражительный характер требовал работы в полном одиночестве. Он избегал общения не только с помощниками, но и со всеми своими заказчиками и богатыми покровителями. Все его масштабные проекты были созданы без какой-либо помощи, мастер всегда и всё делал сам. На реализацию некоторых шедевров у мэтра уходило несколько лет. Он погружался в работу целиком и полностью, с необычайной самоотдачей, частенько забывая о том, что нужно поесть и даже поспать.

Один из биографов Микеланджело, Паоло Джовио, отмечал, что его бытовые привычки были столь же грубыми и неотёсанными, как и его характер. В другой биографии, на этот раз написанной учеником мастера по имени Асканьо Кондиво, написано примерно то же самое. При этом Кондиво

**Статуя Давида**

тесно сотрудничал с самим Микеланджело при создании этих мемуаров. Гений сам о себе говорил следующее: «Каким бы богатым я ни был, я всегда жил как бедняк». Мастер действительно был невероятно богат, но выглядел всегда как нищий бродяга.

**Неопрятный гений**

Гениальный мастер эпохи Возрождения открыто пренебрегал личной гигиеной. То ли он был так увлечён искусством и его мало волновали приземлённые вещи, то ли это была некая принципиальная позиция. Сначала это не вызывало никаких особых неприятностей ни у окружающих, ни у самого Микеланджело. С молодости художник страдал от страшных судорог в ногах. Из-за этого он всегда носил высокую обувь. Мэтр имел привычку спать не снимая одежды и ботинок. Со временем дошло до того, что когда мастер считал нужным переодеться или снять сапоги, вместе с облачением он снимал кожу целыми кусками как змея.

Гениального живописца это мало заботило. Окружающие же были в ужасе от его вида. Запах его тела просто сшибал с ног. Возможно, поэтому Микеланджело так не любил общество. Джорджо Вазари, автор книги «Жизнеописание самых выдающихся живописцев, скульпторов и зодчих», опубликованной в 1550 году, писал о Буонаротти просто страшные вещи. Он поведал, что обувь гения, известная как котурны, была сделана из собачьей кожи. Она так сильно изнашивалась со временем, что в конечном итоге становилась частью ноги мастера, просто вращая в кожу.

Это отсутствие заботы о себе и тяжёлая бесконечная работа привели к тому, что Микеланджело стал страдать разнообразными проблемами со здоровьем. У него также развился хронический остеоартрит. Заработал он эту болячку, потратив четыре года на роспись потолка в неудобном положении. Согласно научным исследованиям, опубликованным в 2021 году, художник был довольно маленького роста, всего чуть более полутора метров. Работа привела к тому, что художник регулярно травился свинцом, у него развилась подагра.

## НОВОСТИ США

### БАЙДЕН И СИ ЦЗИНЬПИН ОБСУДЯТ СИТУАЦИЮ ВОКРУГ ТАЙВАНЯ И ВОЙНУ В УКРАИНЕ

В ходе телефонного разговора между президентом Джо Байденом и председателем КНР Си Цзиньпином (беседа ожидается в конце этой недели) будут обсуждаться напряженная ситуация вокруг Тайваня и вторжение России в Украину.

Об этом на брифинге для журналистов сообщил координатор Совета национальной безопасности по стратегическим коммуникациям Джон Кирби.

Предполагается, что речь пойдет о конкуренции между двумя странами.

По словам Кирби, до телефонного разговора с лидером КНР Байден не будет принимать решения о том, следует ли поднять торговые пошлины на китайские товары.

Администрация Байдена активно обсуждает возможность введения новых пошлин для стимуляции экономики США.

Кирби напомнил, что в нынешней американо-китайской повестке дня «проблемы напряженности», но также есть темы, по которым возможно сотрудничество, например, борьба с климатическими изменениями.

Он также отметил, что президент Байден стремится к тому, чтобы линии связи с Китаем оставались открытыми.

### ВМФ США УВЕЛИЧИВАЕТ КОЛИЧЕСТВО БЕСПИЛОТНЫХ КОРАБЛЕЙ

Согласно новейшим планам ВМФ США, к 2045 году на вооружении военно-морского флота должны находиться 373 корабля с экипажем на борту, а также 150 кораблей и подводных аппаратов, управляемых без присутствия человека.

Кроме того, военно-морской флот будет оснащен примерно 3000 самолетов.

Использование полностью автономных роботизированных технологий должно сократить эксплуатационные расходы в ситуации, когда военно-морские силы США готовятся противостоять растущему китайскому флоту.

Об этом говорится в обновленном плане навигации для ВМФ (NAVPLAN 2022), представленным начальником военно-морских операций ВМФ США адмиралом Майком Гилдэем.

«Стратегическая конкуренция с Китаем является как текущей, так и долгосрочной задачей. Сосредоточение нашего проекта сил до 2045 году будет способствовать принятию наиболее важных решений и инвестиций, которые ВМФ необходимо будет сделать в предстоящее критическое десятилетие», — подчеркивается в документе.

В нем отмечается, что «агрессивное поведение Китая угрожает интересам США, подрывает союзы и партнерские отношения, и систему, основанную на правилах».

Отмечается также, что «Россия вторглась в Украину, нарушив мир после окончания «холодной войны» в Европе, и создала новые проблемы в сфере безопасности на континенте и за его пределами. Тем временем мир вступает в новую эпоху ведения войн, в которых интеграция технологий, концепций, партнеров и систем — в большей степени, чем размер флота, — будет определять победу в конфликте».

Согласно обновленной стратегии, ВМФ США следует инвестировать в разработки, которые позволяют кораблям размещать более мощные системы вооружения и датчики, которые можно быстро модернизировать по мере изменения технологий.

Над разработкой и строительством беспилотных кораблей в США сегодня работают крупнейшие судостроительные компании Huntington Ingalls Industries и General Dynamics Corporation, а также корпорация Boeing.

Сегодня ВМФ США насчитывает 298 боевых кораблей, не считая кораблей снабжения и тылового обеспечения.

В предлагаемом бюджете ВМФ на 2023 финансовый год запрашивается финансирование кораблестроения в размере 27,9 млрд долларов для восьми новых кораблей, включая две ударные подводные лодки класса «Вирджиния», два эсминца типа Arleigh Burke (DDG-51) и один многоцелевой фрегат с управляемым ракетным вооружением типа Constellation.

### АДМИНИСТРАЦИЯ БАЙДЕНА ВЫСАДИТ БОЛЕЕ МИЛЛИАРДА ДЕРЕВЬЕВ НА ЗАПАДЕ США

Пожары последних лет оказались слишком интенсивными для естественного восстановления лесов.

Администрация Джо Байдена заявила, что правительство высадит более миллиарда деревьев на месте выжженных и погибших лесных массивов на Западе США.

Разрушительные пожары последних лет оказались слишком жаркими для естественного восстановления лесов и слишком масштабными по сравнению с возможностями правительства по высадке новых деревьев.

Это привело к тому, что высадка новых деревьев требуется на территории в 1,7 миллиона гектаров, заявили официальные лица.

Министерство сельского хозяйства США сообщило, что ему придется увеличить количество саженцев деревьев, производимых питомниками, в четыре раза, чтобы преодолеть отставание и удовлетворить будущие потребности.

В прошлом году Конгресс принял двухпартийный закон, предписывающий Лесной службе высадить 1,2 миллиарда деревьев в ближайшие десять лет.

### ДОНАЛЬД ТРАМП ВПЕРВЫЕ ПОСЛЕ УХОДА ИЗ БЕЛОГО ДОМА ПОСЕТИЛ ВАШИНГТОН

Дональд Трамп во вторник вернулся в Вашингтон впервые после того, как покинул Белый дом в январе 2021 года. Бывший глава государства произнес в столице пламенную речь, приправленную намеками на то, что он может снова баллотироваться на пост президента в 2024 году.

76-летний Трамп не стал прямо говорить о выдвижении своей кандидатуры, но изложил то, что, по его мнению, должно стать приоритетами для «следующего президента-республиканца».

«Я всегда говорю: если ты побежал в первый раз и выиграл, то во второй раз это может получиться у тебя еще лучше. — заявил Трамп. — Возможно, нам просто придется сделать это снова. Нам нужно привести нашу страну в порядок. Я с нетерпением жду подробностей в ближайшие недели и месяцы».

За несколько часов до того, как Трамп вышел на сцену консервативного Института политики «Америка прежде всего», экс-вице-президент, его бывший напарник, Майк Пенс, который также рассматривает возможность баллотироваться на пост главы государства в 2024 году, также выступил в Вашингтоне, обратившись к консервативной аудитории.

Выступая на конференции Фонда молодой Америки, Пенс сказал, что американцы должны смотреть в будущее, а не в прошлое, и не стал вдаваться в свои разногласия с Трампом.

«Выборы — это будущее, — сказал Пенс. — Сегодня я не оглядываюсь назад, а смотрю вперед. Я не знаю, есть ли у нас с президентом разногласия по каким-то вопросам. Но у нас могут быть разные приоритеты».

В 90-минутном обращении Трампа были отражены многие темы его победоносной кампании 2016 года, в том числе нелегальная иммиграция и преступность.

Трамп повторил свои ложные заявления о том, что он выиграл выборы 2020 года, и осудил расследование, которое ведется спецкомитетом Палаты представителей по факту нападения его сторонников на Капитолий 6 января. Он охарактеризовал членов комитета как «политических наемников и головорезов».

«Если бы я отказался от своих убеждений, если бы я согласился хранить молчание, если бы я остался дома и просто успокоился, преследование Дональда Трампа немедленно прекратилось бы, — сказал он. — Но я не буду этого делать. Я не могу этого сделать. Они действительно хотят навредить мне, чтобы я больше не мог работать для вас».

«И я не думаю, что это произойдет», — добавил Трамп, чья реплика была подхвачена в аудитории возгласами «Еще на четыре года!»

Трамп в своем выступлении неоднократно критиковал Джо Байдена, обвинив его в том, что страна оказалась в беде из-за политики демократов.

«Наша страна находится в упадке. Самая высокая за последние 49 лет инфляция, — напомнил Трамп. — Цены на бензин достигли самого высокого уровня в истории нашей страны».

Он обвинил Байдена в том, что тот допустил «вторжение» миллионов мигрантов, пересекающих южную границу.

«Другие страны теперь с радостью отправляют всех своих преступников через нашу открытую границу в Соединенные Штаты», — сказал он.

«Следующий президент-республиканец должен немедленно реализовать все аспекты повестки дня Трампа, которые обеспечили самую безопасную границу в истории», — сказал он.

Трамп заявил, что Соединенные Штаты «теперь являются выгребной ямой преступности».

«У нас есть кровь, смерть и страдания в масштабах, когда-то немыслимых, — сказал он. — Города, управляемые демократами, бьют рекорды по количеству убийств».

Он обвинил Байдена в том, что тот «сдался в Афганистане» и позволил России вторгнуться в Украину.

«Этого никогда бы не случилось, если бы я был вашим главнокомандующим», — сказал он.

Учитывая, что рейтинг одобрения Байдена в настоящее время ниже 40%, а демократы, по прогнозам, потеряют контроль над Конгрессом на промежуточных выборах в ноябре, Трамп, скорее всего, испытывает оптимизм в отношении того, что он сможет воспользоваться ростом популярности республиканцев на выборах в 2024 году.

На слушаниях в комитете Палаты представителей были представлены доказательства того, что Трамп предпринял в начале 2021 года попытку уничтожить демократию в США, сначала стремясь закулисно сфальсифицировать избирательные процедуры, а затем поощряя толпу к нападению на законодателей, которые были готовы подтвердить победу Джо Байдена на президентских выборах.

Несмотря на то, что критики действующего президента считают, что 79-летний Байден находится в слишком преклонном возрасте, чтобы думать об участии в выборах в 2024 году, глава государства говорит, что призрак возможной победы Трампа — одна из главных причин, которые могут побудить его вновь принять участие в выборах.

## НОВОСТИ МИРА

### НА МЕЖДУНАРОДНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО АФГАНИСТАНУ В УЗБЕКИСТАНЕ США ПРИЗВАЛИ ВЕРНУТЬ ДЕНЬГИ АФГАНСКОМУ НАРОДУ



В Узбекистане завершилась международная конференция по проблемам Афганистана, в которой приняли участие представители более 20 стран и международных организаций.

На прошедшей в Узбекистане международной конференции по Афганистану официальные лица, аналитики и международное сообщество призвали США разморозить и полностью вернуть деньги, принадлежащие афганскому народу, чтобы помочь преодолеть гуманитарный кризис в стране, особенно после сильного землетрясения в июне.

На конференции присутствовали представители Индии, России, ЕС, США, Китая, Великобритании, Японии, Ирана, Пакистана и многих других азиатских стран. Госдепартамент США объявил, что специальные посланники Томас Уэст и Рина Амири примут участие в конференции, чтобы подчеркнуть «непоколебимую поддержку афганского народа» со стороны США. В среду состоялись прямые переговоры с талибами.

Переговоры между США и афганскими талибами сосредоточились на том, как позволить афганскому центральному банку использовать замороженные средства – на фоне усилившихся призывов президент США Джо Байден в феврале подписал указ о размораживании \$7 млрд из почти \$9,5 млрд активов, принадлежащих афганскому центральному банку, которые США удерживали. Однако деньги не полностью вернулись афганскому народу, поскольку США подчеркнули, что в данном случае задействованы механизмы или неправительственные организации без вмешательства талибов.

Между тем, свое слово по существу проблемы высказал Китай. Постоянный представитель КНР при ООН Чжан Цзюнь призвал США вернуть деньги афганскому народу в полном объеме, поскольку это не добродетель щедрости, а само собой разумеющееся дело.

### БОРРЕЛЬ ПРЕДЛОЖИЛ НОВЫЙ ВАРИАНТ СОГЛАШЕНИЯ ПО СВПД



Глава дипломатии Европейского Союза Жозеп Боррель сообщил, что им предложен новый вариант договора для возобновления действия многостороннего соглашения по иранской ядерной программе 2015 года. Он также указал, что для дополнительных компромиссов возможностей нет.

«Я представил текст, который описывает в мельчайших деталях отмену санкций, а также действий в ядерной сфере, необходимых для восстановления СВПД», - написал Боррель в эссе, опубликованном газетой Financial Times.

СВПД – Совместный всеобъемлющий план действий – соглашение, подписанное в 2015 году группой «5+1» (пять постоянных членов Совбеза ООН плюс Германия) и Ираном при участии ЕС, о заморозке военной ядерной программы Ирана в обмен на снятие международных санкций. В 2018 году тогдашний президент США Дональд Трамп отказался от выполнения соглашения и ввел дополнительные санкции в отношении Ирана, после чего Тегеран также отказался соблюдать ряд статей договора.

«После 15 месяцев интенсивных, конструктивных переговоров в Вене, бесчисленных контактов между участниками СВПД и США, я пришел к выводу, что возможности для дополнительных существенных компромиссов исчерпаны», – добавил Боррель.

Али Багери Кани, глава иранской делегации на переговорах, подтвердил, что Боррель представил новые предложения, указав, что у Ирана также есть идеи на этот счет.

Представитель Госдепартамента США Нед Прайс сообщил журналистам, что предложения Борреля изучаются, и ЕС будет ознакомлен с американской реакцией.

Боррель не предоставил деталей относительно своего предложения, однако отметил, как и многие другие лидеры стран Запада ранее, что время для возобновления действия СВПД подходит к концу.

### РОССИЯ ПРОВЕДЕТ ВОЕННЫЕ УЧЕНИЯ НА ВОСТОКЕ СТРАНЫ



Россия проведет масштабные военные учения на востоке страны, продолжая регулярные тренировки войск, несмотря на военные действия в Украине.

Министерство обороны России сообщило, что учения «Восток-2022», запланированные на 30 августа – 5 сентября, будут включать маневры на 13 полигонах Восточного военного округа.

Ведомство отметило, что в учениях будут задействованы подразделения ВДВ, дальние бомбардировщики и военно-транспортные самолеты.

Министерство сообщило, что в учениях примут участие войска из неуказанных иностранных государств.

В прошлом году российские и китайские военные принимали участие в совместных военных маневрах, что отражает все более тесные военные связи между Москвой и Пекином.

### АР: ФИЛИППИНЫ ОТМЕНИЛИ СДЕЛКУ О ПОКУПКЕ РОССИЙСКИХ ВОЕННО-ТРАНСПОРТНЫХ ВЕРТОЛЕТОВ



Правительство Филиппин отменило сделку о покупке 16 российских военно-транспортных вертолетов Ми-17 ввиду возможных санкций со стороны США.

Об этом сообщает агентство Ассошиэйтед Пресс со ссылкой на официальных лиц. Бывший министр обороны Филиппин Дельфин Лоренсана сообщил агентству, что еще до окончания его полномочий 30 июня он отменил сделку с Россией и получил одобрение президента Родриго Дутерте.

«Мы могли столкнуться с санкциями», – приводит агентство слова Лоренсаны. Контракт на 227 млн долларов был подписан между Россией и Филиппинами в ноябре прошлого года.

По словам Лоренсаны, США могут предложить Филиппинам аналогичные военно-транспортные вертолеты.

## НОВОСТИ МЕДИЦИНЫ

### САМЫЙ ОПАСНЫЙ В ЛЕТНЮЮ ЖАРУ ТИП НАПИТКОВ

Эндокринологи советуют отказаться от употребления в летнюю жару алкогольных коктейлей со сладким вкусом, поскольку этот тип напитков усиливает склонность к инсульту.

Диетологи и эндокринологи предупредили, что в жаркую погоду нежелательными и потенциально вредными являются практически все сладкие напитки. Но изготовленные в сочетании с алкоголем, они становятся особенно опасными.

Наибольшую опасность для организма представляют алкогольные коктейли. Алкоголь в них может не ощущаться, он смешан с соками, с газированными напитками, водой, и за счет этого может не восприниматься – возникает риск незаметно для себя выпить большую дозу. Эксперты подчеркнули, что независимо от крепости алкоголь, употребляемый в жару, может провоцировать перепады артериального давления, сосудистые спазмы и другие негативные изменения в работе сердечно-сосудистой системы. В таких обстоятельствах повышается вероятность кризовых ситуаций с резким подъемом АД до опасных цифр и учащением пульса.

«Если есть склонность к повышенному артериальному давлению или проблемы с сосудами головного мозга, то употребление алкоголя в жару может привести к инсульту или даже к летальному исходу», - предупредили медики.

### ВИТАМИН, ПРОГОНЯЮЩИЙ ПЛОХИЕ МЫСЛИ

Если вы страдаете от тревожного расстройства и плохих мыслей, налегайте на витамин В6. Ученые из Университета Рединга выяснили, что он благотворно сказывается на психике.

Желающим прогнать плохие мысли и защитить себя от депрессии следует налегать на витамин В6. Наблюдения показали, что этот питательный элемент препятствует тревожным расстройствам, влияя на химические процессы мозга. Добиться этого эффекта можно только в том случае, если получать очень высокие дозы этого витамина. Его достаточно много в тунце, зелёных листовых овощах, апельсинах и бананах.

Предыдущие исследования уже связывали повышенный уровень витамина В со снижением показателей стресса, но теперь проведена первая работа, которая показала, какой именно тип витамина следует благодарить за это действие.

Было оценено влияние витаминов В6 и В12 на группу из чуть более 300 студентов, большинство из которых сражались с тревожными расстройствами и депрессиями. Помимо контрольной группы, получавшей плацебо, некоторые добровольцы употребляли ежедневно таблетки со 100 мг витамином В6, что в 75 раз выше рекомендованной суточной дозы. Другим выдавали одну таблетку с витамином В12 в дозировке 1 мг ежедневно. Это в 416 раз больше рекомендованной суточной дозы.

На момент начала и завершения исследования все его участники заполняли вопросники, описывающие их симптомы, включая нервозность, беспокойство и даже уровень сердцебиения. Результаты показали, что витамин В6 существенно уменьшил показатели стресса и тревожности, по сравнению с группой на плацебо. Если в группе на витамине уровень тревожности опустился на 13%, то в группе на плацебо только на 4,8%. При этом добавки с витамином В12 снизили этот уровень на 6,1%.

### ИСКУПАВШИЙСЯ В ОЗЕРЕ МУЖЧИНА УМЕР ОТ КОВАРНОЙ АМЁБЫ

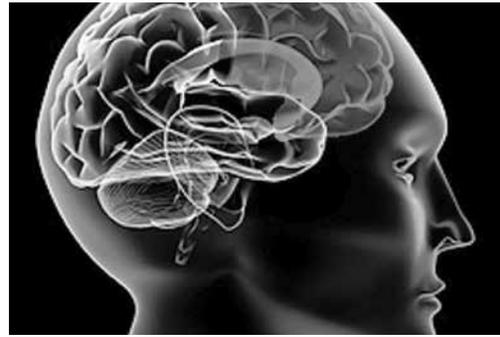
Причиной является амёба, которая часто обитает в таких водоемах и представляет собой смертельную опасность для человека.

В одном из лесных озёр штата Айова искупался мужчина, который позднее умер от первичного амёбного менингоэнцефалита. Смерть наступила приблизительно через неделю после его госпитализации в реанимационное отделение. Как заявили врачи, причиной болезни стала амёба неглерия Фоулера, которая проникает в организм вместе с водой из водоёма через нос именно во время купания.

Затем амёба добирается до мозга, где и начинает уничтожать ткани. Всё это способствует развитию галлюцинаций и судорожных припадков на поздних стадиях инфекции. Смертность при первичном амёбном менингоэнцефалите составляет оглушительные 97%, и по уровню летальности эта болезнь, пожалуй, уступает только бешенству. Хотя недуг и поддается лечению, к сожалению, добиться успехов получается крайне редко, поскольку правильный диагноз ставится уже на той стадии, когда уровень мозговых повреждений слишком велик.

Изначально пациенты сталкиваются с головными болями, повышенной температурой, тошнотой и рвотой. Однако эти симптомы можно отнести к сотням других заболеваний, а на первой стадии сами больные не относятся к симптомам серьезно, считая их проявлением простуды. Потом инфекция распространяется по нервам и доходит до мозга. Если выявить первичный иммунный менингоэнцефалит на ранней стадии, то вероятность успешного лечения намного увеличивается. Отметим, что болезнь является крайне редкой, на территории США зафиксировано всего 148 случаев заражения с 1960-х годов, и лишь четверо пациентов выжили.

### МОЖЕТ ЛИ ЖАРА РАСПЛАВИТЬ МОЗГ



Существует распространённое выражение: на улице так жарко что мой мозг плавится. Учёные из Оксфордского университета получили подтверждение тому, что оно основано на реальных фактах.

Жара оказывает существенное влияние на нашу психику, как установили оксфордские ученые. Ключевые зоны мозга, особенно те, что отвечают за выполнение

каких-то когнитивных задач, из-за теплового удара страдают. Значительное количество исследований показывает, что жара негативно воздействует на процессы памяти, обучения и концентрации.

Ещё в 2018 году исследователи из Гарварда и Кембриджа установили, что студенты при сильной жаре, занимающиеся в классах без кондиционеров, значительно хуже справлялись с тестами на внимательность, рабочую память и скорость обработки информации. Последующие эксперименты подтвердили, что жара негативно влияет на продуктивность в американских и японских офисах.

Температура туловища регулируется жёстко гипоталамусом в центре нашего мозга. Если эта зона фиксирует повышение температуры через кожу, то отправляет сигналы к другим системам для того, чтобы удержать температуру тела на стабильном показателе. У человека активируется жажда, а кровоток устремляется к поверхности кожи для того, чтобы защитить органы от перегрева. Эти процессы задействуют множество энергии, нутриентов и тока крови. В результате, на выполнении сложных функций мозга остаётся меньше ресурсов. А к этим функциям относятся такие задачи, как хранение памяти и концентрация. Вот поэтому наш мозг, что называется, плавится в жару.

### КОРОНАВИРУС ПРЕВРАЩАЕТСЯ В УЖАС БЕЗ КОНЦА



Кажется, что коронавирусная пандемия не кончится никогда. Только за последнюю неделю число смертей от коронавируса в США увеличилось в два раза и достигло 649 в сутки, а заболеваемость подскочила на 24%.

Хорошо известно, что лучше ужасный конец чем бесконечный ужас. Но коронавирус, судя по всему, идёт именно по второму сценарию. Не успевает человечество расслабиться и привыкнуть к снижению заболеваемости и смертности, как коронавирус опять мутирует и наносит новый удар. По-прежнему главной жертвой пандемии остаются США, где вновь увеличиваются показатели заболеваемости и смертности. В течение примерно месяца эти цифры оставались на плато, и многие американцы подумали о том, что пандемия подходит к своему концу. Но теперь на страну обрушился штамм ВА.5 — очередная сублиния Омикрона.

Сейчас смертность в США составляет, в среднем, 649 случаев в сутки. Это на 97% больше, чем за прошлую неделю и самый значительный скачок в еженедельном исчислении по показателям смертности с начала декабря прошлого года. Растёт и цифра заболеваемости в сутки, в среднем, она теперь составляет 136 900. Опять-таки, за 7 дней этот показатель увеличился на 24%, что стало самым значительным ростом суточных цифр заболеваемости с февраля, когда Америка только начала отходить от наиболее мощного скачка заболеваемости за весь период пандемии.

И эти цифры также объясняются штаммом ВА.5 — высокозаразной разновидностью Омикрона, которая очень быстро стала доминирующей на территории Америки. При этом местный главный эпидемиолог доктор Энтони Фаучи снова рекомендовал американцам обязательно носить маски за пределами своих жилищ и в любых местах массовых скоплений населения. Сейчас на долю ВА.5 приходится уже 65% активных случаев коронавируса в США.

## ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ

*Расположение планет в первой половине этой недели указывает на хорошее время для обучения, а также для повторения прошлых знаний, поскольку сейчас вам может потребоваться информация, которую вы уже успели подзабыть. Вторая половина недели больше подходит для осознания собственных потребностей, изучения своих желаний, интеллектуального развития.*

**ОВЕН**



У Вас на этой неделе усилится потребность в общении. В поле вашего зрения будет много людей, благодаря контактам с которыми вы окажетесь в курсе всех актуальных событий. Также есть вероятность новых знакомств.

**ЛЕВ**



Вам на этой неделе будет необходимо оказаться в окружении друзей, единомышленников, тех, с кем у вас установились дружеские отношения. Сейчас вы можете переживать период переоценки своих взглядов на те или иные жизненные приоритеты.

**СТРЕЛЕЦ**



У Вас на этой неделе значительно улучшатся супружеские отношения. Вы почувствуете, как дорог вам партнёр, как много в нем положительных качеств. Не ждите каких-либо действий от вашей пассии, сделайте что-то приятное для партнёра, проявите внимание и терпение.

**ТЕЛЕЦ**



Вы на этой неделе проявите свои лучшие деловые качества. У вас будет достаточно сил и материальных ресурсов, чтобы заняться решением хозяйственно-бытовых проблем в доме. Кое-что из домашней мебели или бытовой техники придётся чинить или менять.

**ДЕВА**



Вы на этой неделе будете уверенно продвигаться к своей цели. Для того чтобы почувствовать удовлетворение от жизни, вам потребуется чётко представлять себе, к чему нужно стремиться. Настало время для конкретных шагов в этом направлении.

**КОЗЕРОГ**



Если Вы страдаете от различных заболеваний, на этой неделе появится уникальный шанс значительно улучшить своё состояние здоровья. Ваш организм сможет восстановиться после перенесенных стрессов, травм, болезней.

**БЛИЗНЕЦЫ**



На этой неделе Вы сможете восстановить контакты с теми людьми, с которыми раньше много общались. В поле вашего зрения часто будут появляться бывшие знакомые. Возможно, от них поступит какая-то важная информация.

**ВЕСЫ**



На этой неделе звезды советуют Вам прислушиваться к мнению других людей. Личные мнения и инициативы лучше придержать. Будьте внимательнее и терпимее к другим, настройтесь на открытый стиль поведения и не отказывайте в помощи окружающим.

**ВОДОЛЕЙ**



Вам на этой неделе не скрывать от любви. Особенно это почувствуют те, у кого недавно начались романтические отношения. Влюбленность вытеснит все другие чувства, вы будете думать только о любимом человеке, не замечая никого вокруг.

**РАК**



Вам на этой неделе звезды советуют больше времени проводить в уединении. Если обстоятельства позволяют, лучше всего отправиться в какой-нибудь тихий отель, желательно у воды.

**СКОРПИОН**



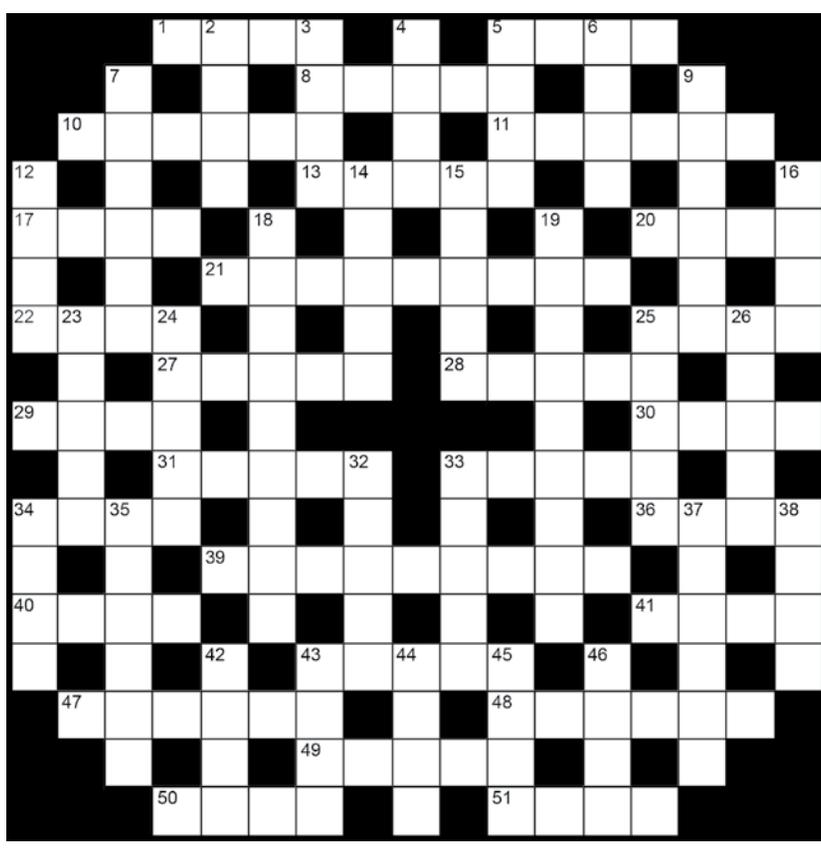
Вам на этой неделе удастся избавиться от вредных привычек. Главное - осознать тот вред, который они наносят. Если вы давно хотите бросить курить, постарайтесь со вторника отказаться от сигарет и продержаться до конца недели.

**РЫБЫ**



У Вас на этой неделе семья приобретает особую значимость. Вам вряд ли захочется куда-то уходить, а уж тем более уезжать из дома. Сконцентрируйтесь на решении хозяйственных вопросов. Все домашние дела будут получаться на удивление легко.

## КРОССВОРД



**По горизонтали:**

1. Путевая мера длины. 5. Единица количества вещества СИ. 8. Приспособление в электрической машине для проводки тока от вращающихся частей к неподвижным. 10. Алкогольный напиток, продукт перегонки вина. 11. Имущество, собственность. 13. Плод пальмы. 17. Водный поток, текущий в естественном русле. 20. Подросток, обучающийся морскому делу непосредственно на судне. 21. Солдат в русской артиллерии. 22. Животное семейства полорогих. 25. Сосуд для измерения ёмкости сыпучих тел. 27. Центральная часть электрического двигателя. 28. Аквариумная рыбка. 29. Помещение в кинотеатре для пребывания зрителей в ожидании начала сеанса. 30. Зодиакальное созвездие. 31. В царской России: высшее законодательное и судебно-административное учреждение. 33. Острая борьба. 34. Месяц года. 36. Живопись на бытовые сюжеты. 39. Изобретатель винтовки. 40. Грампластинка, обычно долгоиграющая. 41. Гибридный вид цитрусовых. 43. Красивая модная одежда, костюм. 47. Избыточно увлажнённый участок земли. 48. Способность выполнять какую-либо работу. 49. Часть железнодорожного полотна. 50. Позор, бесчестье. 51. Работник, занимающийся изготовлением ткани.

**По вертикали:**

2. Месяц календарного года. 3. Разновидность упаковочной тары. 4. В казино: стопка из 20 фишек. 5. Кукуруза. 6. Врун. 7. Распоряжение. 9. Ровный яркий свет. 12. Польза, выгода. 14. Принудительный отъём чего-либо. 15. Глубокая длинная впадина на поверхности земли. 16. Нижняя опорная часть колонны или столба. 18. Монета. 19. Работник, выполняющий координирующие и контролирующие функции. 23. Сила, на которую можно положиться. 24. Описание имущества и объявление запрета пользоваться им. 25. Оптическое явление в атмосфере. 26. Драгоценный камень, прозрачная разновидность корунда. 32. Ручная тележка, которую возят, толкая впереди себя. 33. Выдумка, вымысел. 34. Награда, плата. 35. Затрата, издержки. 37. Медленный сольный или дуэтный танец в классическом балете. 38. Параллелограмм, у которого две смежные стороны равны. 42. Место, в котором сосредоточено управление различными техническими средствами. 43. Северный ветер. 44. Устройство для замыкания и размыкания электрической цепи. 45. Ядовитый порошок для борьбы с насекомыми. 46. Супруга.

6				4			
	7		3	6			
2	9				1		
		5	2		8		
			4		8		
		1		6		9	
	3					2	9
		6		1		7	
			8				4

	8					7	
2			6		1		9
5	3						2
		9	1	8	5	6	
			8	7	3	4	2
6	5					4	7
			9		2		3
		9					6

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:

**ПО ГОРИЗОНТАЛИ:**  
 1. ИМПОРТ. 2. БРЕЙК. 3. ВИЗИР. 4. НАПЕВ. 5. ФОНТАН. 7. БАЯН. 8. БРЕД. 11. АРМИРОВАНИЕ. 13. ИСПУГ. 14. КРЫША. 15. ТРУП. 16. ГРУПП. 17. ПИРОГ. 18. КАЛЫМ. 19. АРХИТЕКТОР. 20. ДИРЕКТОР. 21. СТЕПЕНЬ. 29. МОРЯК. 30. ОПЕРА. 32. ПУПРА. 34. ПИРОГ. 35. АРЕАЛ. 36. КОПЬЕ. 37. ИЗБИЕ. 38. КАЛЫМ. 39. ПОДКЛАДКА. 43. ЛИНЬ. 44. ДУХИ. 45. АКСЕЛЕРАТОР.

**ПО ВЕРТИКАЛИ:**  
 2. АМОРТИЗАТОР. 3. САВО. 4. НАПЕВ. 5. ФОНТАН. 6. АМОРТИЗАТОР. 7. БАЛПОН. 8. НАДЗОР. 9. САВО. 10. ТОРП. 11. АМОРТИЗАТОР. 12. ТОРП. 13. ПОДКЛАДКА. 14. ПИРОГ. 15. ГЛУБОКАЯ ДЛИННАЯ ВПАДИНА НА ПОВЕРХНОСТИ ЗЕМЛИ. 16. НИЖНЯЯ ОПОРНАЯ ЧАСТЬ КОЛОННЫ ИЛИ СТОЛБА. 17. ВОДНЫЙ ПОТОК, ТЕКУЩИЙ В ЕСТЕСТВЕННОМ РУСЛЕ. 18. МОНЕТА. 19. РАБОТНИК, ВЫПОЛНЯЮЩИЙ КООРДИНИРУЮЩИЕ И КОНТРОЛИРУЮЩИЕ ФУНКЦИИ. 20. ПОДРОСТОК, ОБУЧАЮЩИЙСЯ МОРСКОМУ ДЕЛУ НЕПОСРЕДСТВЕННО НА СУДНЕ. 21. СОЛДАТ В РУССКОЙ АРТИЛЛЕРИИ. 22. ЖИВОТНОЕ СЕМЕЙСТВА ПОЛОРОГИХ. 23. СИЛА, НА КОТОРУЮ МОЖНО ПОЛОЖИТЬСЯ. 24. ОПИСЬ ИМУЩЕСТВА И ОБЪЯВЛЕНИЕ ЗАПРЕТА ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ИМ. 25. ОПТИЧЕСКОЕ ЯВЛЕНИЕ В АТМОСФЕРЕ. 26. ДРАГОЦЕННЫЙ КАМЕНЬ, ПРОЗРАЧНАЯ РАЗНОВИДНОСТЬ КОРУНДА. 27. ИЗБИЕ. 28. КАЛЫМ. 29. МОРЯК. 30. ОПЕРА. 31. В ЦАРСКОЙ РОССИИ: ВЫСШЕЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬНОЕ И СУДЕБНО-АДМИНИСТРАТИВНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ. 32. ПУПРА. 33. ВЫДУМКА, ВЫМЫСЕЛ. 34. НАГРАДА, ПЛАТА. 35. ЗАТРАТА, ИЗДЕРЖКИ. 36. КОПЬЕ. 37. ИЗБИЕ. 38. КАЛЫМ. 39. ПОДКЛАДКА. 40. ГРАМПЛАСТИНКА, ОБЫЧНО ДОЛГОИГРАЮЩАЯ. 41. ГИБРИДНЫЙ ВИД ЦИТРУСОВЫХ. 42. МЕСТО, В КОТОРОМ СОСРЕДОТОЧЕНО УПРАВЛЕНИЕ РАЗЛИЧНЫМИ ТЕХНИЧЕСКИМИ СРЕДСТВАМИ. 43. СЕВЕРНЫЙ ВЕТЕР. 44. УСТРОЙСТВО ДЛЯ ЗАМЫКАНИЯ И РАЗМЫКАНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ ЦЕПИ. 45. ЯДОВИТЫЙ ПОРОШОК ДЛЯ БОРЬБЫ С НАСЕКОМЫМИ. 46. СУПРУГА.

